

- EN** Instruction Manual
- NL** Gebruiksaanwijzing
- FR** Mode d'emploi
- DE** Bedienungsanleitung
- ES** Manual de instrucciones
- PT** Manual de Instruções
- PL** Instrukcje użytkowania
- IT** Istruzioni per l'uso
- SV** Bruksanvisning
- CS** Návod k použití
- SK** Návod k použitiu

Stereo radio

CD / MP3 / USB - 2 x 3 Watt



CD-1593

CD-1594

SAFETY INSTRUCTIONS

By ignoring the safety instructions the manufacturer can not be hold responsible for the damage.



EXCLAMATION POINT - within an equilateral triangle, is used to indicate that a specific component shall be replaced only by the component specified in that documentation for safety reason.



LIGHTNING FLASH WITH ARROWHEAD SYMBOL - within an equilateral triangle, is intended to alert the user to the presence of uninsulated dangerous voltage within the products enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.

- The AC/DC adaptor and main unit shall not be exposed to dripping or splashing; no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the apparatus.
- The AC/DC adaptor of the apparatus should not be obstructed or should be easily accessed during the intended use.
- To completely disconnect the power input, the AC/DC adaptor of the apparatus should be disconnected from the mains, as the disconnected device is the AC/DC adaptor of apparatus.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

Warning: To reduce the risk of electric shock, do not remove cover (or back). No user-serviceable parts inside. Refer servicing to qualified service personnel.

PARTS DESCRIPTION

Front view

1. LCD Display
2. Standby / Function
3. Band / Album
4. Sleep / Time set
5. Vol + / Alarm 1
6. Vol - / Alarm 2
7. USB slot
8. Play / Pause
9. Stop
10. Mode
11. Skip +
12. Skip -

Top view

13. CD door
14. Snooze

Back view

15. Tuning control
16. FM Antenna
17. AC power cord
18. Aux-in Jack



BEFORE THE FIRST USE

- Take the appliance and accessories out the box. Remove the stickers, protective foil or plastic from the device.
- Place the device on a flat stable surface and ensure a minimum of 10 cm. free space around the device. This device is not suitable for installation in a cabinet or for outside use.

POWER SOURCES

AC power

You can power your portable system by plugging the detachable AC power cord into the AC inlet at the back of the unit and into a wall AC power outlet. Check that the rated voltage of your appliance matches your local voltage. Make sure that the AC power cord is fully inserted into the appliance.

Battery power

Insert 6 x "C" size batteries into the battery compartment. Be sure that the batteries are inserted correctly to avoid damage to the appliance. Always remove the batteries when appliance will not be used for a long period of time, as this will cause leakage to the batteries and subsequently damage to your appliance.

Notes:

- Use batteries of the same type. Never use different types of batteries together.
- When using the appliance with batteries, disconnect the AC powercord.

USE

Basic function

- Press the "ST / FUNC" button in the standby mode, to switch on the system. (FM radio mode as default mode when switch on the system.)
- Press the "ST / FUNC" button to switch the system to CD/MP3/USB/AUX-IN mode.
- Press and hold the "ST / FUNC" button for 3 seconds to switch off the system. (No matter in which mode.)

Radio

- Press the "ST / FUNC" button to select the "RADIO" mode.
- Press the "BAND / ALBUM" button to select AM or FM.
- Adjust radio frequency to your desired station by using the "TUNING" control.

For better reception

- FM: This appliance has a FM antenna located at the rear cabinet. Make sure this antenna is fully extended.
- AM: This appliance is equipped with a built - AM antenna. Rotate the appliance to get better reception.

CD / MP3 operation

- Press the "ST / FUNC" button to select "CD" mode.
- Open the CD door and place a CD / MP3 disc with the label up in the CD compartment.
- Close the CD door.
- Focus search is performed when:
 - For CD disc - Total number of tracks is read and appears on the display.
 - For MP3 disc - "MP3" appears on the display."
- It will start automatically from the first track.
- Press the "VOL + / AL1" or "VOL - / AL 2" button to adjust the volume to the desired level.
- Press the "PLAY / PAUSE" button again when you want to stop playback temporarily.
- Press the "STOP" button when finished.

Folder select

Press the "BAND / ALBUM" button to select a folder. (Folder select function can only operate if the discs stored with at least 2 directories / files.)

Program

- Up to 20 tracks of CD disc, 99 tracks of MP3 disc can be programmed for disc play in any order. Be sure to press the "STOP" button before use.
- Press the "MODE" button, the display will show "P01".
- Select desired track by using the "SKIP +" or "SKIP -" button. (You may select a desired album by pressing the "ALBUM" button).
- Press the "MODE" button again to confirm the desired track into the program memory.
- Repeat step 2 and 3 to enter additional tracks into the program memory.

- When all the desired tracks have been programmed, press the "PLAY / PAUSE" button to play the disc in the order you have programmed.
- Press the "STOP" button twice to terminate programmed playback.

Mode

Press the "MODE" button during playing CD / MP3 disc, each press switches the mode function as follows:

- Repeat 1
- Repeat album (*mp3 only)
- Repeat all
- Random
- Normal playback

USB operation

- Plug your USB device into the port.
- Press the "FUNCTION" button to select "CD" mode.
- If there is no disc on the disc tray. It will read and play automatic your USB device.
- If There is a disc on the disc tray. It will read and play automatic your DISC,
- Press and hold the "PLAY / PAUSE" button for a few seconds to entry USB mode when playing CD.
- Playback will start automatically from the first track and the display will show "USB".
- Press the "STOP" button when you're finished.

Programme mode

The programme mode works the same as the CD / MP3 programme mode.

Aux in

- Connect an external audio source to the device by plugging it in the aux in jack.
- Press the power button to turn on the device.
- Use the native controls on the external audio source to start playing music.

Clock setting

- Press and hold the "ST / FUNC" button to switch unit in the standby mode.
- Press and hold the "SLEEP / TIME SET" button to entry the clock set mode. The display will show "24H" and is flashing.

- Adjust the time format (12H / 24H) by pressing the "SKIP +" or "SKIP -" button.
- Press the "SLEEP / TIME SET" button to confirm the time format, the display will show "AM 12:00" if 12H format is set or "0:00" if 24H is set.
- Adjust the hour by pressing the "SKIP +" or "SKIP -" button, press the "SLEEP / TIME SET" button to confirm.
- Adjust the minutes by pressing the "SKIP +" or "SKIP -" button, press the "SLEEP / TIME SET" button to confirm.
- Notes: Because the clock setting is at standby mode, the display is dim.

Alarm setting

- Alarm setting must be after completed clock setting.
- Press and hold the "ST / FUNC" button to switch unit at standby mode.
- Press the "VOL + / AL 1" or "VOL - / AL 2" button to entry alarm set mode.
- Adjust hour by pressing the "SKIP +" or "SKIP -" button, press the "VOL + / AL 1" or "VOL - / AL 2" button to confirm.
- Adjust minute by pressing the "SKIP +" or "SKIP -" button, press the "VOL + / AL 1" or "VOL - / AL 2" button to confirm.
- Pressing the "SKIP +" or "SKIP -" button to select
BUZZ
RADIO
CD
USB
- Press the "VOL + / AL 1" or "VOL - / AL 2" button to confirm.
- Adjust alarm volume by pressing the "SKIP +" or "SKIP -" button, press the "VOL + / AL 1" or "VOL - / AL 2" button to confirm.
- After confirm the alarm volume, the display will automatically scan your setting one time.
- The display will show "1" or "2". Alarm setting is now complete.
- Press the "VOL + / AL 1" or "VOL - / AL 2" button to activate the alarm on / off function.
- Note: If you need to reset the alarm, press and hold the "VOL + / AL 1" or "VOL - / AL 2" button for 3 seconds to re-entry the alarm set mode.

Snooze

When the alarm is triggered. You may press the "SNOOZE" button to delay the alarm for another 9 minutes.

Sleep

- In CD mode, press and hold the "SLEEP / TIME SET" button for 3 seconds, the display will show "SLEEP 90". That means, after 90 minutes the appliance will automatically turn to the standby mode.
- Press the "SLEEP" button again to select the automatically turn off time, from 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20, 10 minutes.
- Press the "SLEEP" button to "SLEEP 00" to cancel the sleep function.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Clean the appliance with a damp cloth. Never use harsh and abrasive cleaners, scouring pad or steel wool, which damages the device.
- Never immerse the electrical device in water or any other liquid. The device is not dishwasher proof.

GUARANTEE

- This product is guaranteed for 24 months granted. Your warranty is valid if the product is used in accordance to the instructions and for the purpose for which it was created. In addition, the original purchase (invoice, sales slip or receipt) is to be submitted with the date of purchase, the name of the retailer and the item number of the product.
- For the detailed warranty conditions, please refer to our service website: www.service.tristar.eu



GUIDELINES FOR PROTECTION OF THE ENVIRONMENT

This appliance should not be put into the domestic garbage at the end of its durability, but must be offered at a central point for the recycling of electric and electronic domestic appliances. This symbol on the appliance, instruction manual and packaging puts your attention to this important issue. The materials used in this appliance can be recycled. By recycling of used domestic appliances you contribute an important push to the protection of our environment. Ask your local authorities for information regarding the point of recollection.

SUPPORT

You can find all available information and spare parts at service.tristar.eu

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

Als de veiligheidsinstructies niet worden opgevolgd, kan de fabrikant niet verantwoordelijk worden gesteld voor schade die daar eventueel het gevolg van is.



UITROEPTOKEN - in een gelijkbenige driehoek wordt gebruikt om aan te geven dat een specifiek onderdeel om veiligheidsredenen alleen vervangen kan worden door het onderdeel dat in de documentatie gespecificeerd is.



LICHTFLITS MET PIJLSYMBOL - in een gelijkbenige driehoek wordt bedoeld als waarschuwing voor de aanwezigheid van ongeïsoleerde gevaarlijke voltage in de productbehuizing, die sterk genoeg is om een gevaar te vormen voor mensen op een elektrische schok.

- De AC/DC-adapter en het apparaat mogen niet blootgesteld worden aan water of spatten. Plaats geen met vloeistof gevulde voorwerpen, zoals vazen, op het apparaat.
- De AC/DC-adapter van het apparaat mag niet worden belemmerd en moet gemakkelijk toegankelijk zijn tijdens het beoogde gebruik.
- Om de voeding volledig uit te schakelen, moet de stekker van de AC/DC-adapter uit het stopcontact worden verwijderd, omdat de AC/DC-adapter het apparaat van stroom voorziet.
- Als het snoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant zelf, de dealer of erkend technicus om brandgevaar te voorkomen.

Waarschuwing: Verwijder de klep (of achterkant) niet, om het risico op een elektrische schok te reduceren. Er bevinden zich geen onderdelen binnenin, die door de gebruiker onderhouden kunnen worden. Laat het onderhoud over aan gekwalificeerd onderhoudspersoneel.

ONDERDELENBESCHRIJVING

Vooraanzicht

1. LCD-scherm
2. Standby / Functies
3. Band / Album
4. Wekker- / Tijdsinstellingen
5. Vol + / Alarm 1
6. Vol - / Alarm 2
7. USB-poort
8. Afspelen / Pauze
9. Stop
10. Modus
11. Overslaan +
12. Overslaan -

Bovenaanzicht

13. CD-klep
14. Sluimerstand

Achteraanzicht

15. Afstemknop
16. FM-Antenne
17. AC-stroomkabel
18. Aux-in



VOOR HET EERSTE GEBRUIK

- Haal het apparaat en de accessoires uit de doos. Verwijder eventuele stickers, beschermfolie of plastic van het apparaat.
- Plaats het apparaat altijd op een vlakke stabiele ondergrond en zorg voor minimaal 10 cm. vrije ruimte rondom het apparaat. Dit apparaat is niet geschikt voor inbouw of buitengebruik.

ENERGIEBRONNEN

AC-Stroom

U kunt het apparaat van stroom voorzien door de ontkoppelbare AC-stroomkabel in de AC-ingang aan de achterzijde van het apparaat te steken en in het stopcontact. Controleer of het benodigde voltage van het apparaat overeenkomt met het lokale voltage. Verzekert u ervan dat de AC-stroomkabel volledig in het apparaat is gestoken.

Batterijstroom

Plaats 6 C-batterijen in het batterijvak. Verzekert u ervan dat de batterijen correct zijn geplaatst om beschadiging van het apparaat te voorkomen. Verwijder altijd de batterijen als u het apparaat een langere periode niet gebruikt, aangezien dit lekkage van de batterijen kan veroorzaken en vervolgens uw apparaat beschadigt.

Opmerkingen:

- Gebruik batterijen van hetzelfde type. Gebruik nooit verschillende types batterijen tegelijkertijd.
- Ontkoppel de AC-stroomkabel als u het apparaat met behulp van de batterijen gebruikt.

GEBRUIK

Basisfuncties

- Druk op de "ST / FUNC"-knop om het systeem in te schakelen, als deze in standby-modus is. (de modus FM-radio als standaardmodus wanneer het systeem ingeschakeld wordt.)
- Druk op de "ST / FUNC"-knop om het systeem om te schakelen naar de CD/MP3/USB/AUX-IN modus.

- Druk de "ST / FUNC"-knop 3 seconden in om het systeem uit te schakelen. (ongeacht in welke modus.)

Radio

- Druk op de "ST / FUNC"-knop om de "RADIO"-modus te kiezen.
- Druk op de "BAND / ALBUM"-knop om AM of FM te kiezen.
- Stel de radiofrequentie in op uw gewenste zender door de "TUNING"-knop te gebruiken.

Voor beter ontvangst

- FM: Dit apparaat heeft een FM-antenne aan de achterkant. Verzekert u ervan dat de antenne volledig uitgeschoven is.
- AM: Dit apparaat is uitgerust met een ingebouwde AM-antenne. Draai het apparaat voor een beter ontvangst.

CD / MP3 afspelen

- Druk op de "ST / FUNC"-knop om de "CD"-modus te kiezen.
- Open het CD-deurtje en plaats de CD / MP3-Cd met het etiket naar boven in het CD-compartiment.
- Sluit het CD-deurtje.
- De gerichte zoekopdracht is uitgevoerd als:
 - In geval van CD's - Het totaal aantal tracks is gelezen en verschijnt op het scherm.
 - In geval van MP3-Cd's - "MP3" verschijnt op het scherm.
- Het apparaat start automatisch vanaf het eerste nummer.
- Druk op de "VOL + / AL 1"- of "VOL - / AL 2"-knop om het volume aan te passen naar het gewenste niveau.
- Druk nogmaals op de "PLAY / PAUSE"-knop als u tijdelijk het afspelen wilt onderbreken.
- Druk op de "STOP"-knop wanneer u het afspelen wilt beëindigen.

Map kiezen

Druk op de "BAND / ALBUM"-knop om een map te kiezen. (de mapkeuzefunctie kan enkel gebruikt worden wanneer het schijfje minimaal 2 directories / bestanden heeft.)

Programmeren

- U kunt tot 20 nummers van een CD en 99 van een MP3-Cd programmeren in afspelvolgorde. Druk eerst op "STOP" voor gebruik.
- Druk op de "MODE"-knop, het scherm zal "P01" weergeven.
- Kies het gewenste nummer met behulp van de "SKIP +"- of "SKIP -"-knop. (u kunt het gewenste album kiezen door op de "ALBUM"-knop te drukken).
- Druk nogmaals op de "MODE"-knop om het gewenste nummer in het programmeringsgeheugen te zetten.
- Herhaal stap 2 en 3 om andere nummers aan het programmeringsgeheugen toe te voegen.
- Als alle gewenste nummers geprogrammeerd zijn, drukt u op de "PLAY / PAUSE"-knop om de nummers in de geprogrammeerde volgorde af te spelen.
- Druk twee keer op de "STOP"-knop om de geprogrammeerd afspelweergave te beëindigen.

Modus

Druk op de "MODE"-knop tijdens het afspelen van een CD / MP3-Cd. Met elke druk op de knop verandert de modus-functie als volgt:

- Herhaal 1
- Herhaal album (*alleen mp3)
- Herhaal alles
- Willekeurig
- Normale afspelweergave

Gebruik van USB

- Steek uw USB-apparaat in de USB-poort.
- Druk op de "FUNCTION"-knop om de "CD"-modus te kiezen.
- Indien er geen Cd in de Cd-speler zit, zal het USB-apparaat automatisch worden gelezen en afgespeeld.
- Als er een Cd in de Cd-speler zit, zal de CD automatisch worden gelezen en afgespeeld.
- Houd de "PLAY / PAUSE"-knop een aantal seconden ingedrukt om op de USB-modus over te schakelen, wanneer u een CD afspeelt.
- De weergave start automatisch bij het eerste nummer en het scherm geeft de tekst "USB" weer.
- Druk op de "STOP"-knop wanneer het afspelen wilt beëindigen.

Programmeren

De programmeringmodus werkt hetzelfde als het programmeren van een CD / MP3-Cd.

Aux in

- Verbind een externe audiobron met het apparaat door het in de aux in-aansluiting te steken.
- Druk op de powerknop om het apparaat in te schakelen.
- Gebruik de bedieningsknoppen op de externe audiobron om het afspelen van de muziek te starten.

Tijdsinstelling

- Houd de "ST / FUNC"-knop ingedrukt om de eenheid in standby-modus te zetten.
- Houd de "SLEEP / TIME SET"-knop ingedrukt om in de tijdsinstellingsmodus te komen. Het scherm geeft "24U" weer en knippert.
- Pas de weergavevorm (12U / 24U) aan met behulp van de "SKIP +"- en "SKIP -"-knop.
- Druk de "SLEEP / TIME SET"-knop in om de tijdweergave te bevestigen. Het scherm geeft "AM 12:00" weer als de 12-uurs tijdweergave is gekozen of "0:00" als de 24-uurs tijdweergave is gekozen.
- Pas de uren aan door de "SKIP +"- of "SKIP -"-knop in te drukken en druk op de "SLEEP / TIME SET"-knop om te bevestigen.
- Pas de minuten aan door de "SKIP +"- of "SKIP -"-knop in te drukken en druk op de "SLEEP / TIME SET"-knop om te bevestigen.
- Opmerkingen: Omdat de tijd ingesteld wordt in de standby-modus, is het scherm niet verlicht.

Alarminstelling

- Het alarm instellen na afronding tijdsinstelling.
- Houd de "ST / FUNC"-knop ingedrukt om het apparaat in standby-modus te zetten.
- Druk op de "VOL + / AL 1"- of de "VOL - / AL 2"-knop om in de alarminstellingen te komen.
- Pas de uren aan door de "SKIP +"- of "SKIP -"-knop in te drukken en druk op de "VOL + / AL 1"- of de "VOL - / AL 2"-knop om te bevestigen.
- Pas de minuten aan door de "SKIP +"- of "SKIP -"-knop in te drukken en druk op de "VOL + / AL 1"- of de "VOL - / AL 2"-knop om te bevestigen.

- Druk de "SKIP +"- of "SKIP -"-knop in om te kiezen voor
BUZZER
RADIO
CD
USB
- Druk op de "VOL + / AL 1"- of de "VOL - / AL 2"-knop om te bevestigen.
- Pas het volume van de wekker aan door de "SKIP +"- of "SKIP -"-knop in te drukken en druk op de "VOL + / AL 1"- of de "VOL - / AL 2"-knop om te bevestigen.
- Na het instellen van het volume van de wekker, scant het scherm uw instellingen één keer.
- Het scherm geeft een "1" of een "2" weer. De alarminstelling is nu afgerond.
- Druk op de "VOL + / AL 1"- of de "VOL - / AL 2"-knop om het alarm aan of uit te zetten.
- Opmerking: Als u de alarminstellingen wilt wijzigen, dient u de "VOL + / AL 1"- of de "VOL - / AL 2"-knop 3 seconden ingedrukt te houden om opnieuw in de alarminstellingen te komen.

Sluimeren

Wanneer het alarm afgaat kunt u op de "SNOOZE"-knop drukken om het alarm nog eens 9 minuten uit te stellen.

Slapen

- Houd de "SLEEP / TIME SET"-knop in de Cd-modus 3 seconden ingedrukt. Er verschijnt "SLEEP 90" op het scherm. Dit houdt in dat het apparaat na 90 minuten automatisch overschakelt naar de standby-modus.
- Druk nogmaals op de "SLEEP"-knop om de uitschakeltijd te kiezen van 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20 en 10 minuten.
- Druk op de "SLEEP"-knop en kies "SLEEP 00" om de slaapfunctie uit te schakelen.

REINIGING EN ONDERHOUD

- Reinig het apparaat met een vochtige doek. Gebruik nooit agressieve en schurende schoonmaakmiddelen, een schuurspons of staalwol; dit beschadigt het apparaat.
- Dompel het apparaat niet onder in water of in een andere vloeistof en plaats het apparaat niet in de vaatwasmachine om te reinigen.

GARANTIEVOORWAARDEN

- Op dit product wordt een garantie van 24 maanden verleend. Uw garantie is geldig wanneer het product is gebruikt in overeenstemming met de gebruiksaanwijzing en voor het doel waarvoor het gemaakt is. Tevens dient de originele aankoopbon (factuur, kassabon of kwitantie) overlegd te worden met daarop de aankoopdatum, de naam van de retailer en het artikelnummer van het product.
- Voor uitgebreide garantievoorwaarden verwijzen wij u naar onze servicewebsite: www.service.tristar.eu



AANWIJZINGEN TER BESCHERMING VAN HET MILIEU

Dit product mag aan het einde van zijn levensduur niet bij het normale huisafval worden gedeponneerd, maar dient bij een speciaal inzamel-punt voor het hergebruik van elektrische en elektronische apparaten te worden aangeboden. Het symbool op het artikel, de gebruiksaanwijzing en de verpakking attendeert u hierop. De gebruikte grondstoffen zijn geschikt voor hergebruik. Met het hergebruik van gebruikte apparaten of grondstoffen levert u een belangrijke bijdrage aan de bescherming van ons milieu. Informeer bij uw lokale overheid naar het bedoelde inzamelpunt.

ONDERSTEUNING

Vind alle beschikbare informatie en onderdelen op service.tristar.eu!

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Le fabricant ne sera pas tenu responsable de tous dommages si les consignes de sécurité ne sont pas respectées.



LE POINT D'EXCLAMATION dans un triangle équilatéral est utilisé pour indiquer qu'un composant spécifique peut uniquement être remplacé par le composant spécifié dans cette documentation pour une raison de sécurité.



L'ÉCLAIR AVEC SYMBOLE DE FLÈCHE dans un triangle équilatéral est destiné à avertir l'utilisateur de la présence de tension dangereuse non-isolée à l'intérieur du boîtier du produit qui peut être de magnitude suffisante à constituer un risque de choc électrique aux personnes.

- L'adaptateur CA/CC et l'appareil ne doivent pas être exposés à une fuite ou à des éclaboussures. Aucun objet rempli de liquide, tel qu'un vase, ne doit être placé sur l'appareil.
- L'adaptateur CA/CC de l'appareil au secteur ne doit pas être bloqué et doit être facilement accessible pendant son utilisation prévue.
- Pour débrancher complètement l'alimentation, débranchez l'adaptateur CA/CC du secteur, car l'adaptateur sert à débrancher l'appareil.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des techniciens similairement agréés afin d'éviter un danger.

Avertissement : Afin de réduire le risque de choc électrique, ne pas retirer le cache (ou l'arrière) Aucune pièce à l'intérieur n'est réparable par l'utilisateur. Confiez l'entretien à un personnel technique qualifié.

DESCRIPTION DES PIÈCES

Vue avant

1. Écran LCD
2. Veille/Fonction
3. Bande/Album
4. Veille/Réglage de l'heure
5. Vol +/Alarme 1
6. Vol -/Alarme 2
7. Fente USB
8. Lecture/Pause
9. Stop
10. Mode
11. Avancer +
12. Reculer -

Vue du haut

13. Porte de CD
14. Rappel d'alarme

Vue arrière

15. Contrôle de syntonisation
16. Antenne FM
17. Cordon d'alimentation CA
18. Prise Aux-in (Entrée auxiliaire)



AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

- Retirer l'appareil et les accessoires du carton. Retirer les autocollants, le film ou le plastique protecteur de l'appareil.
- Posez l'appareil sur une surface plate et stable en laissant 10 cm d'espace libre de chaque côté. Cet appareil ne convient pas à une installation intégrée ou en extérieur.

SOURCES D'ALIMENTATION

Alimentation CA

Vous pouvez alimenter votre système portable en branchant le cordon CA amovible dans la prise CA à l'arrière de l'appareil et dans une prise électrique murale CA. Vérifiez que la tension nominale de votre appareil correspond à la tension du secteur. Assurez-vous que le cordon d'alimentation CA est pleinement inséré dans l'appareil.

Alimentation par pile

Insérez 6 piles de taille "C" dans le compartiment à piles. Assurez-vous que les piles sont insérées correctement pour éviter d'endommager l'appareil. Retirez toujours les piles lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant de longues périodes, des fuites de piles pourraient se produire et endommager l'appareil.

Notes :

- Utilisez des piles du même type. Ne mélangez jamais des piles de type différent.
- Lorsque vous utilisez l'appareil avec des piles, débranchez le cordon d'alimentation CA.

UTILISATION

Fonction de base

- Appuyez sur le bouton "ST/FONC" en mode de veille pour mettre le système en marche. (le mode radio FM est le mode par défaut lorsque le système est mis en marche).
- Appuyez sur le bouton "ST/FONC" pour basculer entre les modes CD/MP3/USB/AUX-IN.
- Maintenez le bouton "ST/FONC" enfoncé pendant 3 secondes pour éteindre le système. (Quel que soit le mode)

Radio

- Appuyez sur le bouton "ST/FONC" pour sélectionner le mode "RADIO".
- Appuyez sur le bouton "BANDE/ALBUM" pour sélectionner AM ou FM.
- Ajustez la fréquence radio jusqu'à la station désirée en utilisant le contrôle de "SYNTONISATION".

Pour une meilleure réception

- FM : Cet appareil est muni d'une antenne FM située à l'arrière du boîtier. Assurez-vous que cette antenne est pleinement déployée.
- AM : Cet appareil est muni d'une antenne AM intégrée. Faites pivoter l'appareil pour obtenir une meilleure réception.

Fonctionnement CD/MP3

- Appuyez sur le bouton "ST/FONC" pour sélectionner le mode "CD".
- Ouvrez la porte à CD et placez un disque CD/MP3, la face imprimée dirigée vers le haut, dans le compartiment à CD.
- Fermez la porte à CD.
- Une recherche centralisée est effectuée lorsque :
 - Pour les disques CD - Le nombre total de pistes est lu et il apparaît sur l'écran.
 - Pour les disques MP3 - "MP3" apparaît sur l'écran.
- La lecture commencera automatiquement à la première piste.
- Appuyez sur le bouton "VOL +/AL1" ou "VOL -/AL 2" pour ajuster le volume au niveau voulu.
- Appuyez à nouveau sur le bouton "LECTURE/PAUSE" lorsque vous voulez interrompre temporairement la lecture.
- Appuyez sur le bouton "STOP" une fois que la lecture est finie.

Sélection de dossier

Appuyez sur le bouton "BANDE/ALBUM" pour sélectionner un dossier. (La fonction de sélection de dossier peut uniquement fonctionner si le disque est enregistré avec au moins 2 répertoires/dossiers).

Programme

- Jusqu'à 20 pistes de disque CD, 99 pistes de disque MP3 peuvent être programmées pour la lecture du disque dans n'importe quel ordre. N'oubliez pas

d'appuyer sur le bouton "STOP" avant utilisation.

- Appuyez sur le bouton "MODE", "P01" apparaîtra sur l'écran.
- Sélectionnez la piste voulue en utilisant les boutons "AVANCER +" ou "RECULER -". (Vous pouvez sélectionner l'album voulu en appuyant sur le bouton "ALBUM").
- Appuyez à nouveau sur le bouton "MODE" pour confirmer la piste dans la mémoire de programmation.
- Recommencez les étapes 2 et 3 pour entrer des pistes supplémentaires dans la mémoire de programmation.
- Lorsque toutes les pistes voulues ont été programmées, appuyez sur le bouton "LECTURE/PAUSE" pour lire le disque dans l'ordre que vous avez programmé.
- Appuyez deux fois sur le bouton "STOP" pour terminer la lecture du programme.

Mode

Appuyez sur le bouton "MODE" pendant la lecture d'un disque CD/MP3, chaque appui modifie la fonction de lecture comme suit :

- Répéter 1
- Répéter l'album (*mp3 uniquement)
- Répéter tout
- Aléatoire
- Lecture normale

Fonctionnement USB

- Branchez votre appareil USB à la prise.
- Appuyez sur le bouton "FONCTION" pour sélectionner le mode "CD".
- S'il n'y a pas de disque dans le compartiment à disque, la lecture de votre appareil USB commencera automatiquement.
- S'il y a un disque dans le compartiment à disque, la lecture de votre DISQUE commencera automatiquement.
- Maintenez le bouton "LECTURE/PAUSE" enfoncé pendant quelques secondes pour passer en mode USB lors de la lecture d'un CD.
- La lecture commencera automatiquement à partir de la première piste et l'écran affichera "USB".
- Appuyez sur le bouton "STOP" lorsque vous avez terminé.

Mode programme

Le mode programme fonctionne de la même manière que le mode de programme de CD/MP3.

Entrée auxiliaire

- Branchez une source audio externe à l'appareil en le branchant dans la prise 'Aux in'.
- Appuyez sur le bouton 'Alimentation' pour allumer l'appareil.
- Utilisez les commandes de la source audio externe pour commencer la lecture de la musique.

Réglage de l'horloge

- Maintenez le bouton "ST/FONC" enfoncé pour mettre l'appareil en mode de veille.
- Maintenez le bouton "VEILLE/RÉGLAGE D'HORLOGE" enfoncé pour passer en mode de réglage de l'horloge. L'écran affichera "24H" et clignotera.
- Ajuster le format de l'heure (12 H/24 H) en appuyant sur le bouton "AVANCER +" ou "RECULER -".
- Appuyez sur le bouton "VEILLE/RÉGLAGE D'HORLOGE" pour confirmer le format de l'heure, l'écran affichera "AM 12:00" si le format de l'heure est réglé à 12H et "00:00" si le format est 24H.
- Ajustez l'heure en appuyant sur les boutons "AVANCER +" ou "RECULER -", appuyez sur le bouton "VEILLE/RÉGLAGE D'HORLOGE" pour confirmer.
- Ajustez les minutes en appuyant sur les boutons "AVANCER +" ou "RECULER -", appuyez sur le bouton "VEILLE/RÉGLAGE D'HORLOGE" pour confirmer.
- Notes : Parce que le réglage d'horloge est en mode de veille, l'affichage de l'alarme est pâle.

Réglage de l'alarme

- Le réglage de l'alarme doit être effectué après le réglage de l'horloge.
- Maintenez le bouton "ST/FONC" enfoncé pour mettre l'appareil en mode de veille.
- Appuyez sur le bouton "VOL +/AL 1" ou "VOL -/AL 2" pour entrer en mode de réglage d'alarme.
- Ajustez l'heure en appuyant sur les boutons "AVANCER +" ou "RECULER -", appuyez sur le bouton "VOL +/AL 1" ou "VOL -/AL 2" pour confirmer.
- Ajustez les minutes en appuyant sur les boutons "AVANCER +" ou "RECULER -", appuyez sur le bouton "VOL +/AL 1" ou "VOL -/AL 2" pour confirmer.

- Appuyez sur le bouton "AVANCER +" ou "RECULER -" pour sélectionner RNFLEUR
RADIO
CD
USB
- Appuyez sur le bouton "VOL +/-AL 1" ou "VOL +/-AL 2" pour confirmer.
- Ajustez l'alarme en appuyant sur les boutons "AVANCER +" ou "RECULER -", appuyez sur le bouton "VOL +/-AL 1" ou "VOL +/-AL 2" pour confirmer.
- Après avoir confirmé le volume d'alarme, l'écran montrera brièvement tous vos réglages.
- L'écran montrera "1" ou "2". Le réglage d'alarme est à présent terminé.
- Appuyez sur le bouton "VOL +/-AL 1" ou "VOL +/-AL 2" pour activer/désactiver la fonction alarme.
- Remarque : Si vous avez besoin de réinitialiser l'alarme, maintenez le bouton "VOL +/-AL 1" ou "VOL +/-AL 2" enfoncé pendant 3 secondes pour revenir au mode de configuration d'alarme.

Rappel d'alarme

Lorsque l'alarme est déclenchée. Vous pouvez appuyer sur le bouton "RAPPEL D'ALARME" pour retarder l'alarmer pendant 9 minutes de plus.

Veille

- En mode CD, maintenez le bouton "VEILLE/RÉGLAGE D'HORLOGE" enfoncé pendant 3 secondes, l'écran affichera "VEILLE 90". Cela signifie que, après 90 minutes, l'appareil se mettra automatiquement en mode de veille.
- Appuyez à nouveau sur le bouton "VEILLE" pour sélectionner la période de fonctionnement avant l'arrêt automatique, entre 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20, 10 minutes.
- Appuyez plusieurs fois sur le bouton "VEILLE" jusqu'à ce que "VEILLE 00" apparaisse, afin de supprimer la fonction veille.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Nettoyez l'appareil avec un chiffon humide. N'utilisez jamais de nettoyeurs forts et abrasifs, de tampon à récurer ni de paille de fer, car cela endommagerait l'appareil.
- N'immergez jamais l'appareil dans l'eau ni aucun autre liquide. L'appareil ne va pas au lave-vaisselle.

GARANTIE

- Ce produit est garanti pour une période de 24 mois. Votre garantie est valable si le produit est utilisé selon les instructions et pour l'usage auquel il est destiné. De plus, la preuve d'achat d'origine (facture, reçu ou ticket de caisse) doit être présentée, montrant la date d'achat, le nom du détaillant et le numéro d'article du produit.
- Pour connaître les conditions de garantie détaillées, veuillez consulter notre site Internet de service : www.service.tristar.eu



DIRECTIVES POUR LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

Cet appareil ne doit pas être jeté aux ordures ménagères à la fin de sa durée de vie, mais doit être rendu à un centre de recyclage d'appareils ménagers électriques et électroniques. Ce symbole sur l'appareil, La notice d'emploi et l'emballage attirent votre attention sur ce sujet important. Composants utilisés dans cet appareil sont recyclables. En recyclant les appareils ménagers. Usagés, vous contribuez à un apport important à la protection de notre Environnement. Adressez vous aux autorités locales pour des renseignements concernant le centre de Recyclage.

SUPPORT

Toutes les informations et les pièces détachées sont disponibles sur service.tristar.eu !

WICHTIGE SICHERHEITSVORKEHRUNGEN

Beim Ignorieren der Sicherheitshinweise kann der Hersteller nicht für Schäden haftbar gemacht werden.

! Das **AUSRUFUNGSZEICHEN** im gleichseitigen Dreieck weist darauf hin, dass bestimmte Komponenten aus Sicherheitsgründen nur durch Komponenten ersetzt werden dürfen, wie in der Dokumentation spezifiziert.

⚡ Der **BLITZ** im gleichseitigen Dreieck weist auf gefährliche Hochspannung im Gerät hin, die zu Stromschlag führen kann.

- Das AC/DC Netzteil und das Gerät dürfen keinen Tropfen oder Spritzern ausgesetzt werden; stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenstände wie z. B. Vasen auf das Gerät.
- Das AC/DC Netzteil darf nicht blockiert werden und sollte während der bestimmungsgemäßen Verwendung leicht zugänglich sein.
- Um das AC/DC Netzteil komplett von der Stromversorgung zu trennen, sollte der Netzstecker gezogen werden, weil das abgeklemmte Gerät das AC/DC Netzteil des Geräts ist.
- Wenn das Stromkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, Kundendienst oder ähnlich qualifizierten Personen ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.

Warnung: Zur Vermeidung von Stromschlag öffnen Sie nicht das Gerätegehäuse. Es befinden sich keine vom Verbraucher wartbaren Komponenten im Gerät. Wenden Sie sich mit Reparaturen stets an einen autorisierten Kundendienst.

TEILEBESCHREIBUNG

Frontansicht

1. LCD-Display
2. Stand-by / Funktionsumschalter
3. Bandwahl / Album
4. Sleeptimer / Zeit einstellen
5. Vol + / Alarm 1
6. Vol - / Alarm 2
7. USB-Port
8. Wiedergabe / Pause
9. Stopp
10. Modus
11. Skip +
12. Skip -

Draufsicht

13. CD-Laufwerk
14. Schlummertaste

Rückseite

15. Senderwahl
16. UKW-Antenne
17. Netzkabel
18. AUX-Eingang



VOR DER ERSTEN VERWENDUNG

- Nehmen Sie das Gerät und das Zubehör aus der Kiste. Entfernen Sie die Aufkleber, die Schutzfolie oder Plastik vom Gerät.
- Das Gerät immer auf eine ebene und feste Fläche stellen und einen Abstand von mindestens 10 cm um das Gerät einhalten. Dieses Gerät ist nicht für den Anschluss oder die Verwendung in einem Schrank oder im Freien geeignet.

SPANNUNGSVERSORGUNG

Netzbetrieb

Sie können das System über das abnehmbare Netzkabel an einer Steckdose anschließen. Vergewissern Sie sich, dass die Netzspannung mit den Angaben auf dem Typenschild übereinstimmt. Schließen Sie das Netzkabel ordnungsgemäß an.

Batteriebetrieb

Setzen Sie 6 C-Batterien im Batteriefach ein. Achten Sie auf die Polarität. Entnehmen Sie die Batterien, wenn das Gerät für längere Zeit nicht benutzt wird, um ein Auslaufen der Batterien und Schäden am Gerät zu vermeiden.

Hinweise:

- Benutzen Sie stets gleiche Batterietypen. Mischen Sie Batterietypen nicht.
- Bei Batteriebetrieb ziehen Sie bitte das Netzkabel vom Gerät ab.

ANWENDUNG

Allgemeine Funktionen

- Drücken Sie im Stand-by-Modus zum Einschalten des Geräts „ST / FUNC“ (das Gerät begibt sich beim Einschalten automatisch in den UKW-Radiomodus).
- Drücken Sie die „ST / FUNC“-Taste, um das System in den CD/MP3/USB/AUX-IN-Modus zu schalten.
- Halten Sie „ST / FUNC“ für 3 Sekunden gedrückt, um das System auszuschalten (in jedem Modus).

Radio

- Drücken Sie „ST / FUNC“, um in den Radiomodus umzuschalten.
- Drücken Sie „BAND / ALBUM“ zur Auswahl von AM (Mittelwelle) oder FM (UKW).
- Stellen Sie die Frequenz des gewünschten Senders mit „TUNING“ ein.

Für besseren Empfang

- UKW: Ziehen Sie die UKW-Antenne für besten Empfang vollständig aus.
- MW: Das Gerät hat eine eingebaute MW-Antenne. Richten Sie das Gerät für besten Empfang aus.

CD / MP3

- Drücken Sie „ST / FUNC“, um das Gerät in den CD-Modus umzuschalten.
- Öffnen Sie das CD-Laufwerk und legen Sie eine CD / MP3-Disc mit dem Aufdruck nach oben ein.
- Schließen Sie das CD-Laufwerk.
- Die Disc wird gelesen:
 - Für CDs – Die Gesamtzahl der Tracks wird im Display angezeigt.
 - Für MP3-Discs – „MP3“ wird im Display angezeigt.
- Die Wiedergabe startet automatisch ab dem ersten Track.
- Drücken Sie „VOL + / AL1“ oder „VOL - / AL 2“, um die Lautstärke einzustellen.
- Drücken Sie „PLAY / PAUSE“, um die Wiedergabe zu unterbrechen.
- Drücken Sie „STOP“, um die Wiedergabe zu beenden.

Ordner wählen

Drücken Sie „BAND / ALBUM“, um einen Ordner zu wählen (nur für Discs mit wenigstens 2 Verzeichnissen/Dateien).

Programm-wiedergabe

- Bis zu 20 Tracks einer CD oder 99 Tracks einer MP3-Disc können in beliebiger Reihenfolge programmiert werden. Drücken Sie immer erst „STOP“.
- Drücken Sie „MODE“, „P01“ wird angezeigt.
- Wählen Sie den gewünschten Track mit „SKIP +“ oder „SKIP -“ (ein gewünschtes Album wählen Sie mit der Taste „ALBUM“).
- Drücken Sie erneut „MODE“, um den Track zu speichern.
- Wiederholen Sie die Schritte 2 und 3 zur Eingabe weiterer Tracks in den Speicher.

- Nach der Programmierung aller Tracks drücken Sie „PLAY / PAUSE“, um die Musiktitel in der programmierten Reihenfolge abzuspielen.
- Drücken Sie zweimal „STOP“, um die Programmwiedergabe zu beenden.

Modus

Drücken Sie während der CD / MP3 Wiedergabe „MODE“, mit jedem Tastendruck wird der Wiedergabemodus wie folgt umgeschaltet:

- 1 wiederholen
- Album wiederholen (nur *mp3)
- Alle wiederholen
- Zufallswiedergabe
- Normalwiedergabe

USB

- Schließen Sie Ihr externes Gerät am USB-Port an.
- Drücken Sie „ST / FUNC“, um das Gerät in den CD-Modus umzuschalten.
- Befindet sich keine Disc im Laufwerk, so wird die Wiedergabe des USB-Geräts automatisch gestartet.
- Befindet sich eine Disc im Laufwerk, so wird sie gelesen und wiedergegeben.
- Halten Sie „PLAY / PAUSE“ für einige Sekunden zum Umschalten in den USB-Modus gedrückt.
- Die Wiedergabe startet automatisch ab dem ersten Track, im Display wird „USB“ angezeigt.
- Drücken Sie „STOP“, um die Wiedergabe zu beenden.

Programmwiedergabe

Der Programmmodus entspricht der Programmwiedergabe für CD / MP3.

Aux-Eingang

- Verbinden Sie eine externe Audioquelle mit dem Gerät, indem Sie es am Aux-Eingang einstecken.
- Drücken Sie die Einschalttaste, um das Gerät einzuschalten.
- Verwenden Sie die nativen Bedienelemente der externen Audioquelle, um die Musikwiedergabe zu starten.

Uhrzeit einstellen

- Halten Sie „ST / FUNC“ gedrückt, um das Gerät auszuschalten (Stand-by-Modus).
- Halten Sie „SLEEP / TIME SET“ gedrückt, um den Einstellmodus für die Uhr aufzurufen. Im Display blinkt „24H“.
- Stellen Sie das Zeitformat (12H / 24H) mit „SKIP +“ oder „SKIP –“ ein.
- Drücken Sie „SLEEP / TIME SET“ zur Bestätigung des Zeitformats, im Display wird bei Auswahl von 12H „AM 12:00“ oder bei Auswahl von 24H „0:00“ angezeigt.
- Stellen Sie die Stunden der Uhrzeit mit „SKIP +“ oder „SKIP –“ ein und drücken Sie „SLEEP / TIME SET“ zur Bestätigung.
- Stellen Sie die Minuten mit „SKIP +“ oder „SKIP –“ ein und drücken Sie „SLEEP / TIME SET“ zur Bestätigung.
- Hinweis: Die Uhrzeit wird im Stand-by-Modus eingestellt, daher ist das Display etwas dunkel.

Alarm einstellen

- Der Alarm wird nach dem Einstellen der Uhrzeit eingestellt.
- Halten Sie „ST / FUNC“ gedrückt, um das Gerät auszuschalten (Stand-by-Modus).
- Drücken Sie „VOL + / AL 1“ oder „VOL - / AL 2“, um den Einstellmodus für den Alarm aufzurufen.
- Stellen Sie die Stunden des Alarms mit „SKIP +“ oder „SKIP –“ ein und drücken Sie „VOL + / AL 1“ oder „VOL - / AL 2“ zur Bestätigung.
- Stellen Sie die Minuten mit „SKIP +“ oder „SKIP –“ ein und drücken Sie „VOL + / AL 1“ oder „VOL - / AL 2“ zur Bestätigung.
- Drücken Sie „SKIP +“ oder „SKIP –“ zur Auswahl von BUZZ (SUMMER)
RADIO
CD
USB
- Drücken Sie „VOL + / AL 1“ oder „VOL - / AL 2“ zur Bestätigung.
- Stellen Sie die Alarmlautstärke mit „SKIP +“ oder „SKIP –“ ein und drücken Sie „VOL + / AL 1“ oder „VOL - / AL 2“ zur Bestätigung.
- Nach der Bestätigung der Alarmlautstärke zeigt das Display Ihre Einstellungen automatisch nacheinander einmal an.

- Im Display wird „1“ oder „2“ angezeigt; der Alarm ist nun eingestellt.
- Drücken Sie „VOL + / AL 1“ oder „VOL - / AL 2“ zum Ein- oder Ausschalten der Alarmfunktion.
- Hinweis: Zum Zurückstellen des Alarms halten Sie „VOL + / AL 1“ oder „VOL - / AL 2“ für 3 Sekunden gedrückt; Sie kehren nun in den Einstellmodus für den Alarm zurück.

Weiterschummern

Erönt der Alarm, so drücken Sie „SNOOZE“, um noch einmal für 9 Minuten weiter zu schlummern.

Sleep timer

- Im CD-Modus halten Sie „SLEEP / TIME SET“ für 3 Sekunden gedrückt, im Display wird „SLEEP 90“ angezeigt. Das bedeutet, dass sich das Gerät nach 90 Minuten automatisch ausschaltet (Stand-by-Modus).
- Drücken Sie erneut „SLEEP“, um die Ausschaltzeit auf 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20, 10 Minuten einzustellen.
- Drücken Sie erneut „SLEEP“, um mit der Anzeige von „SLEEP 00“ die Ausschaltfunktion zu deaktivieren.

REINIGUNG UND WARTUNG

- Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch. Verwenden Sie niemals scharfe oder scheuernde Reiniger, Topfreiniger oder Stahlwolle, die das Geräte beschädigen würden.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Das Gerät in nicht spülmaschinenfest.

GARANTIE

- Dieses Produkt wird eine Garantie für 24 Monate gewährt. Ihre Garantie gilt, wenn das Gerät entsprechend der Bedienungsanleitung für seinen Bestimmungszweck benutzt wird. Im Garantiefall reichen Sie bitte die Kaufquittung ein, aus welcher das Kaufdatum, der Name des Fachhändlers und die Gerätenummer hervorgehen müssen.
- Detaillierte Garantiebedingungen finden Sie auf unserer Website: www.service.tristar.eu



UMWELTSCHUTZRICHTLINIEN

Dieses Gerät darf am Ende seiner Lebensdauer nicht im Hausmüll entsorgt werden, sondern muss an einer zentralen Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Haushaltsgeräten abgegeben werden. Dieses Symbol auf dem Gerät, der Bedienungsanleitung und der Verpackung lenkt Ihre Aufmerksamkeit auf diesen wichtigen Fakt. Das bei diesem Gerät verwendete Material kann recycled werden. Durch das Recyclen gebrauchter Haushaltgeräte leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz. Fragen Sie Ihre örtliche Behörde nach Informationen bezüglich einer Sammelstelle.

SUPPORT

Sie finden alle erhältlichen Informationen und Ersatzteile auf service.tristar.eu

PRECAUCIONES IMPORTANTES

Si ignora las instrucciones de seguridad, eximirá al fabricante de toda responsabilidad por posibles daños.

! SIGNO DE EXCLAMACION - dentro de un triángulo equilátero, se utiliza para indicar que un componente específico debe sustituirse únicamente por el componente indicado en la documentación por razones de seguridad.

⚡ SÍMBOLO DEL RAYO CON UNA FLECHA - dentro de un triángulo equilátero, indica al usuario que la caja del sistema puede contener una tensión sin aislar de magnitud suficiente para constituir un riesgo de descarga eléctrica.

- El adaptador CA/CC y la unidad principal deberán protegerse de goteos y salpicaduras; no coloque recipientes con líquidos, como jarrones, sobre el aparato.
- El adaptador CA/CC del aparato no debería obstruirse, sino ser fácil de acceder, durante su uso.
- Para desconectar completamente la entrada de electricidad, el adaptador CA/CC del aparato debe estar desconectado de la toma de pared y también del propio aparato.
- Si el cable de alimentación está dañado, para evitar peligros, corresponde al fabricante, a su representante o a una persona de cualificación similar su reemplazo.

Advertencia: Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no retire el armazón (o tapa). No existen partes modificables por el usuario en el interior. Solicite servicio técnico del personal cualificado.

DESCRIPCIÓN DE LAS PIEZAS

Vista frontal

1. Pantalla LCD
2. Standby / Function (Modo en espera / Función)
3. Band / Album (Banda / Álbum)
4. Sleep / Time set (Reposo / Ajustar hora)
5. Vol + / Alarm 1 (Vol + / Alarma 1)
6. Vol - / Alarm 2 (Vol - / Alarma 2)
7. Ranura USB
8. Play / Pause (Reproducir / Pausa)
9. Stop (Detener)
10. Mode (Modo)
11. Skip + (Saltar +)
12. Skip - (Saltar -)

Vista superior

13. Puerta CD
14. Snooze (Repetición de alarma)

Vista trasera

15. Tuning (Sintonizador)
16. Antena FM
17. Cable corriente CA
18. Conector Aux-in



ANTES DEL PRIMER USO

- Extraiga el aparato y los accesorios de la caja. Retire las pegatinas, el envoltorio de protección o el plástico del dispositivo.
- Coloque el aparato sobre una superficie plana estable y asegúrese de tener un mínimo de 10 cm de espacio libre alrededor del mismo. Este aparato no es apropiado para ser instalado en un armario o para el uso en exteriores.

FUENTES DE ALIMENTACIÓN

Corriente alterna

Puede alimentar su sistema portátil conectando el cable de CA desmontable en la toma de CA a la parte posterior de la unidad y al enchufe de CA. Compruebe que la tensión nominal de su dispositivo coincide con la tensión local. Asegúrese de que el cable de CA está totalmente insertado en el dispositivo.

Pilas

Inserte 6 pilas de tamaño "C" en el compartimento de las pilas. Asegúrese de que inserta las pilas correctamente para evitar dañar el aparato. Extraiga siempre las pilas si no va a utilizar el aparato durante un largo período de tiempo, ya que esto provocaría fugas en las pilas y, por consiguiente, se dañaría el aparato.

Notas:

- Utilice pilas del mismo tipo. No utilice nunca diferentes tipos de pilas juntas.
- Al utilizar el aparato con pilas, desconecte el cable de CA.

USO

Función básica

- Pulse el botón "ST / FUNC" en modo en espera para conectar el sistema. (Modo radio FM por defecto al conectar el sistema).
- Presione el botón "ST / FUNC" para cambiar el sistema a modo CD/MP3/USB/ENTRADA AUX.
- Mantenga pulsado el botón "ST / FUNC" durante 3 segundos para apagar el sistema. (No importa el modo).

Radio

- Pulse el botón "ST / FUNC" para seleccionar el modo "RADIO".
- Pulse el botón "BAND / ALBUM" para seleccionar AM o FM.
- Ajuste la radiofrecuencia hasta la emisora deseada mediante el sintonizador "TUNING".

Para una mejor recepción

- FM: Este dispositivo cuenta con una antena FM ubicada en el compartimento trasero. Asegúrese de que la antena está totalmente extendida.
- AM: Este dispositivo está equipado con una antena AM integrada. Gire el dispositivo para obtener una mejor recepción.

Funcionamiento CD / MP3

- Pulse el botón "ST / FUNC" para seleccionar el modo "CD".
- Abra la puerta del CD y coloque un disco CD / MP3 con la etiqueta hacia arriba en el compartimento de CD.

Cierre la puerta del CD.

- Se realiza una búsqueda cuando:
 - Para discos CD - Se lee el número total de pistas y aparece en la pantalla.
 - Para discos MP3 - Aparece ""MP3"" en la pantalla."
- Comenzará automáticamente desde la primera pista.
- Pulse el botón "VOL + / AL1" o "VOL - / AL2" para ajustar el volumen al nivel deseado.
- Pulse el botón "PLAY / PAUSE" de nuevo cuando quiera detener la reproducción temporalmente.
- Pulse el botón "STOP" cuando termine.

Seleccionar carpeta

Pulse el botón "BAND / ALBUM" para seleccionar una carpeta. (La función de seleccionar carpeta solo funciona si el disco almacena al menos 2 directorios / archivos.)

Programar

- Es posible programar hasta 20 pistas de un CD y 99 pistas de un disco MP3 para reproducirlas en cualquier orden. Asegúrese de que pulsa el botón "STOP" previamente.
- Pulse el botón "MODE", en la pantalla aparecerá "P01".
- Seleccione la pista deseado con el botón "SKIP +" o "SKIP -". (Puede seleccionar un álbum pulsando el botón "ALBUM").

- Pulse el botón "MODE" de nuevo para confirmar la pista deseada y grabarla en la memoria.
- Repita los pasos 2 y 3 para añadir más pistas a la memoria.
- Una vez programadas todas las pistas deseadas, pulse el botón "PLAY / PAUSE" para reproducir el disco en el orden que ha programado.
- Pulse el botón "STOP" dos veces para finalizar la reproducción programada.

Modo

Pulse el botón "MODE" durante la reproducción de un disco CD / MP3. Cada vez que lo pulse cambiará la función modo de la siguiente manera:

- Repetir 1
- Repetir álbum (*solo para mp3)
- Repetir todo
- Aleatorio
- Reproducción normal

Funcionamiento USB

- Conecte su dispositivo USB en el puerto.
- Pulse el botón "FUNCTION" para seleccionar el modo "CD".
- Si no hay ningún disco en el compartimento de CD, se leerá y reproducirá automáticamente su dispositivo USB.
- Si hay un disco en el compartimento de CD, se leerá y reproducirá automáticamente su DISCO.
- Mantenga pulsado el botón "PLAY / PAUSE" durante unos segundos para acceder al modo USB durante la reproducción del CD.
- La reproducción comenzará automáticamente y aparecerá "USB" en la pantalla.
- Pulse el botón "STOP" al finalizar.

Modo programar

El modo programar funciona de la misma forma que el modo programar CD / MP3.

Aux in

- Conectar una fuente de audio externa al dispositivo enchufando el conector aux in.
- Pulsar el botón de encendido para encender el dispositivo.
- Usar los controles de la fuente de audio externa para comenzar a reproducir la música.

Ajustes del reloj

- Mantenga pulsado el botón "ST / FUNC" para cambiar a modo en espera.
- Mantenga pulsado el botón "SLEEP / TIME SET" para acceder al modo ajustar reloj. En la pantalla aparecerá, parpadeando, "24H".
- Ajuste el formato de la hora (12H / 24H) pulsando el botón "SKIP +" o "SKIP -".
- Pulse el botón "SLEEP / TIME SET" para confirmar el formato de la hora, en la pantalla aparecerá "AM 12:00" si se ha seleccionado el formato 12H o "0:00" si se ha seleccionado el formato 24H.
- Configure la hora con el botón "SKIP +" o "SKIP -", pulse el botón "SLEEP / TIME SET" para confirmar.
- Ajuste los minutos con el botón "SKIP +" o "SKIP -", pulse el botón "SLEEP / TIME SET" para confirmar.
- Notas: Como la configuración del reloj se realiza en modo en espera, la pantalla es más oscura.

Ajustes de la alarma

- Es posible configurar la alarma después de completar la configuración del reloj.
- Mantenga pulsado el botón "ST / FUNC" para cambiar a modo en espera.
- Pulse el botón "VOL + / AL 1" o "VOL - / AL 2" para acceder al modo ajustar alarma.
- Ajuste la hora con el botón "SKIP +" o "SKIP -", pulse el botón "VOL + / AL 1" o "VOL - / AL 2" para confirmar.
- Ajuste los minutos con el botón "SKIP +" o "SKIP -", pulse el botón "VOL + / AL 1" o "VOL - / AL 2" para confirmar.
- Pulse el botón "SKIP +" o "SKIP -" para seleccionar
BUZZ
RADIO
CD
USB
- Pulse el botón "VOL + / AL 1" o "VOL - / AL 2" para confirmar.
- Ajuste el volumen de la alarma con el botón "SKIP +" o "SKIP -", pulse el botón "VOL + / AL 1" o "VOL - / AL 2" para confirmar.
- Después de confirmar el volumen de la alarma, la pantalla registrará automáticamente la configuración una vez.

- En la pantalla aparecerá "1" o "2". La configuración de la alarma ya se ha completado.
- Pulse el botón "VOL + / AL 1" o "VOL - / AL 2" para activar la función encendido / apagado de la alarma.
- Nota: Si necesita restablecer la alarma, mantenga pulsado el botón "VOL + / AL 1" o "VOL - / AL 2" durante 3 segundos para volver a acceder al modo ajustar alarma.

Snooze (Repetir alarma)

Al activarse la alarma, puede pulsar el botón "SNOOZE" para retrasar la alarma otros 9 minutos.

Sleep (Modo reposo)

- En modo CD, mantenga pulsado el botón "SLEEP / TIME SET" durante 3 segundos. En la pantalla aparecerá "SLEEP 90". Esto significa que, transcurridos 90 minutos, el aparato cambiará automáticamente a modo en espera.
- Pulse el botón "SLEEP" de nuevo para seleccionar el tiempo de apagado automático, desde 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20, 10 minutos.
- Pulse el botón "SLEEP" hasta "SLEEP 00" para cancelar la función reposo.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Limpie el aparato con un paño húmedo. No utilice productos de limpieza abrasivos o fuertes, estropajos o lana metálica porque se podría dañar el aparato.
- No sumerja nunca el aparato en agua o cualquier otro líquido. Este aparato no se puede lavar en el lavavajillas.

GARANTÍA

- Este producto cuenta con 24 meses de garantía. Su garantía es válida si el producto se utilizan de acuerdo con las instrucciones y el propósito para el que se creó. Además, debe enviarse un justificante de la compra original (factura, tiquet o recibo) en el que aparezca la fecha de la compra, el nombre del vendedor y el número de artículo del producto.
- Para más detalles sobre las condiciones de la garantía, consulte la página web de servicio: www.service.tristar.eu



NORMAS DE PROTECCIÓN DEL MEDIOAMBIENTE

Este aparato no se debe desechar con los residuos domésticos cuando finalice su durabilidad, sino que se debe ofrecer a un centro de reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos domésticos. Este símbolo en el aparato, manual de instrucciones y embalaje le avisa de este aspecto importante. El los materiales utilizados en este aparato se pueden reciclar. Mediante el reciclaje de electrodomésticos, usted contribuye a fomentar la protección del medioambiente. Consulte a sus autoridades locales para obtener información acerca del punto de recogida.

SOPORTE

Puede encontrar toda la información disponible, así como piezas de repuesto, en service.tristar.eu

CUIDADOS IMPORTANTES

Se não seguir as instruções de segurança, o fabricante não pode ser considerado responsável pelo dano.

! PONTO DE EXCLAMAÇÃO - dentro de um triângulo equilátero, é utilizado para indicar que um componente específico deve ser substituído apenas pelo componente especificado nessa documentação, por motivos de segurança.

⚡ RELÂMPAGO COM SÍMBOLO COM PONTA DE SETA - dentro de um triângulo equilátero, destina-se a alertar o utilizador para a presença de tensão perigosa não isolada no compartimento dos produtos, que poderá ter uma magnitude suficiente para constituir um risco de choque eléctrico para as pessoas.

- O adaptador CA/CC e o aparelho nunca devem ser expostos a pingas. Não coloque objectos com líquidos, como vasos, sobre o aparelho.
- O adaptador CA/CC do aparelho não deve ser obstruído, deve estar sempre facilmente acessível durante a utilização pretendida.
- Para desligar a entrada de electricidade, o adaptador CA/CC do aparelho deve ser desligado da tomada eléctrica, dado que o dispositivo de desligamento é o próprio adaptador CA/CC.
- Se o cabo eléctrico estiver danificado, deverá ser substituído pelo fabricante, pelo seu agente de serviço ou outras pessoas com a mesma qualificação de modo a evitar perigos.

Aviso: Para reduzir o risco de choque eléctrico, não remova a tampa (ou parte posterior). Não existem peças utilizáveis pelo utilizador no interior. Consulte a o pessoal de serviços qualificados de manutenção.

DESCRIÇÃO DOS COMPONENTES

Vista anterior

1. Ecrã LCD
2. Em espera / Função
3. Banda / Álbum
4. Definição de Hora / Suspensão
5. Vol + / Alarma 1
6. Vol - / Alarma 2
7. Ranhura USB
8. Reproduzir / Interromper
9. Parar
10. Modo
11. Saltar +
12. Saltar -

Vista superior

13. Porta do CD
14. Suspensão

Vista posterior

15. Controlo de sintonização
16. Antena FM
17. Cabo de alimentação de CA
18. Tomada de Entrada Auxiliar



ANTES PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

- Retire o aparelho e os acessórios da caixa. Retire os autocolantes, o papel de protecção ou o plástico do aparelho.
- Coloque o dispositivo sobre uma superfície plana e estável e garanta um mínimo de 10 cm de espaço livre em redor do dispositivo. Este dispositivo não é adequado a instalação num armário ou a utilização no exterior.

FONTES DE ALIMENTAÇÃO

Potência de CA

Pode ligar o seu sistema portátil ligando o cabo de potência de CA destacável à entrada de CA, na parte posterior da unidade e a uma tomada de CA de parede. Verifique se a tensão nominal do seu aparelho corresponde à tensão local. Certifique-se de que o cabo de alimentação de CA está totalmente inserido no aparelho.

Potência da bateria

Insira 6 pilhas de tamanho "C" no respectivo compartimento. Certifique-se de que as pilhas estão correctamente inseridas, para evitar danos no aparelho. Remova sempre as pilhas quando não for utilizar o aparelho durante um longo período de tempo, uma vez que dará origem a fuga nas pilhas e, subsequentemente, danificará o seu aparelho.

Notas:

- Utilize pilhas do mesmo tipo. Nunca utilize tipos diferentes de pilhas em conjunto.
- Quando utilizar o aparelho com pilhas, desligue o cabo de alimentação de CA.

UTILIZAÇÃO

Função básica

- Prima o botão "ST / FUNC" no modo de espera para ligar o sistema. (Quando liga o sistema, o modo predefinido é o modo de rádio FM.)
- Prima o botão "ST / FUNC" para mudar o sistema para o modo CD/MP3/USB/AUX-IN.
- Mantenha o botão "ST / FUNC" premido durante 3 segundos para desligar o sistema. (Independentemente do modo.)

Rádio

- Prima o botão "ST / FUNC" para seleccionar o modo "RÁDIO".
- Prima o botão "BANDA / ÁLBUM" para seleccionar AM ou FM.
- Ajuste a radiofrequência para a sua estação pretendida utilizando o controlo "SINTONIZAÇÃO".

Para uma melhor recepção

- FM: Este aparelho possui uma antena FM no armário posterior. Certifique-se de que esta antena está totalmente esticada.
- AM: Este aparelho encontra-se equipado com uma antena - AM incorporada. Rode o aparelho para obter uma recepção melhor.

Funcionamento do CD / MP3

- Prima o botão "ST / FUNC" para seleccionar o modo "CD".
- Abra a porta do CD e coloque um disco CD / MP3 com a etiqueta virada para cima no compartimento do CD.
- Feche a porta do CD.
- A procura de focagem é realizada quando:
 - Para disco CD - O número total de faixas é lido e aparece no ecrã.
 - Para disco MP3 - "MP3" aparece no ecrã.
- Começará automaticamente a partir da primeira faixa.
- Prima o botão "VOL + / AL 1" ou "VOL - / AL 2" para ajustar o volume para o nível pretendido.
- Prima novamente o botão "REPRODUZIR / INTERROMPER" quando pretender parar temporariamente a reprodução.
- Prima o botão "PARAR" quando terminar.

Seleção da pasta

Prima o botão "BANDA / ÁLBUM" para seleccionar uma pasta. (A função de selecção da pasta só pode funcionar se o disco estiver armazenado com, pelo menos, 2 directórios / ficheiros.)

Programa

- É possível programar até 20 faixas de um disco CD e 99 faixas de um disco MP3 para reprodução em qualquer ordem. Certifique-se de que prime o botão "PARAR" antes de utilizar.

- Prima o botão "MODO" para o ecrã apresentar "P01".
- Selecciona uma faixa pretendida utilizando o botão "SALTAR +" ou "SALTAR -". (É possível seleccionar um álbum pretendido, premindo o botão "ÁLBUM").
- Prima o botão "MODO" novamente para confirmar a faixa pretendida na memória do programa.
- Repita os passos 2 e 3 para introduzir as faixas adicionais na memória do programa.
- Quando todas as faixas pretendidas tiverem sido programadas, prima o botão "REPRODUZIR / INTERROMPER" para reproduzir o disco pela ordem que programou.
- Prima o botão "PARAR" duas vezes para terminar a reprodução programada.

Modo

Prima o botão "MODO" durante a reprodução do disco CD / MP3. Cada vez que prime, muda a função de modo da seguinte forma:

- Repetir 1
- Repetir álbum (*só mp3)
- Repetir tudo
- Aleatório
- Reprodução normal

Funcionamento USB

- Ligue o seu dispositivo USB à porta.
- Prima o botão "FUNÇÃO" para seleccionar o modo "CD".
- Se não existir nenhum disco no tabuleiro de disco, lerá e reproduzirá automaticamente o seu dispositivo USB.
- Se existir um disco no tabuleiro de disco, lerá e reproduzirá automaticamente o seu DISCO.
- Mantenha o botão "REPRODUZIR / INTERROMPER" premido durante alguns segundos para entrar no modo USB durante a reprodução do CD.
- A reprodução começará automaticamente a partir da primeira faixa e o ecrã apresentará "USB".
- Prima o botão "PARAR" quando terminar.

Modo de programa

O modo de programa funciona da mesma forma que o modo de programa do CD / MP3.

Entrada auxiliar

- Ligue uma fonte de áudio externa ao dispositivo ligando-a na tomada de entrada auxiliar.
- Prima o botão de alimentação para ligar o dispositivo.
- Utilize os controlos nativos na fonte de áudio externa para iniciar a reprodução de música.

Definição do relógio

- Mantenha o botão "ST / FUNC" premido para ligar a unidade no modo de espera.
- Mantenha o botão "DEFINIÇÃO DE HORA / SUSPENSÃO" premido para entrar no modo de definição do relógio. O ecrã apresentará "24H" e começará a piscar.
- Ajuste o formato da hora (12H / 24H) premindo o botão "SALTAR +" ou "SALTAR -".
- Prima o botão "DEFINIÇÃO DE HORA / SUSPENSÃO" para confirmar o formato de hora. O ecrã apresentará "AM 12:00" se o formato 12H estiver definido ou "0:00" se 24H estiver definido.
- Ajuste a hora premindo o botão "SALTAR +" ou "SALTAR -" e prima o botão "DEFINIÇÃO DE HORA / SUSPENSÃO" para confirmar.
- Ajuste os minutos premindo o botão "SALTAR +" ou "SALTAR -" e prima o botão "DEFINIÇÃO DE HORA / SUSPENSÃO" para confirmar.
- Notas: Uma vez que a definição do relógio está no modo de espera, a luz do ecrã fica fraca.

Definição do alarme

- A definição do alarme deve ser executada depois de concluir a definição do relógio.
- Mantenha o botão "ST / FUNC" premido para ligar a unidade no modo de espera.
- Prima o botão "VOL + / AL 1" ou "VOL - / AL 2" para entrar no modo de definição do alarme.
- Ajuste a hora premindo o botão "SALTAR +" ou "SALTAR -" e prima o botão "VOL + / AL 1" ou "VOL - / AL 2" para confirmar.
- Ajuste os minutos premindo o botão "SALTAR +" ou "SALTAR -" e prima o botão "VOL + / AL 1" ou "VOL - / AL 2" para confirmar.

- Prima o botão "SALTAR +" ou "SALTAR -" para seleccionar CAMPAINHA
RÁDIO
CD
USB
- Prima o botão "VOL + / AL 1" ou "VOL - / AL 2" para confirmar.
- Ajuste o volume do alarme premindo o botão "SALTAR +" e prima o botão "VOL + / AL 1" ou "VOL - / AL 2" para confirmar.
- Depois de confirmar o volume do alarme, o ecrã procurará automaticamente a sua definição uma vez.
- O ecrã irá apresentar "1" ou "2". A definição do alarme está agora concluída.
- Prima o botão "VOL + / AL 1" ou "VOL - / AL 2" para activar a função ligar / desligar alarme.
- Nota: Se necessitar de redefinir o alarme, mantenha o botão "VOL + / AL 1" ou "VOL - / AL 2" premido durante 3 segundos para voltar a entrar no modo de definição do alarme.

Suspender

Quando o alarme é accionado, é possível premir o botão "SUSPENDER" para atrasar o alarme durante mais 9 minutos.

Suspensão

- No modo de CD, mantenha o botão "DEFINIÇÃO DE HORA / SUSPENSÃO" premido durante 3 segundos para o ecrã apresentar "SUSPENSÃO 90". Isto significa que, após 90 minutos, o aparelho mudará automaticamente para o modo de espera.
- Prima novamente o botão "SUSPENSÃO" para seleccionar a hora de desligamento automático, desde 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20, 10 minutos.
- Prima o botão "SUSPENSÃO" para "SUSPENDER 00" para cancelar a função de suspensão.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Limpe o aparelho com um pano húmido. Nunca utilize produtos de limpeza ásperos e abrasivos, escovas metálicas ou esfregões de palha-de-aço, que danificam o aparelho.
- Nunca mergulhe o aparelho em água ou em qualquer outro líquido. O aparelho não é adequado para a máquina de lavar louça.

GARANTIA

- Este produto possui uma garantia de 24 meses. A sua garantia é válida se utilizar o produto de acordo com as instruções e com a finalidade para a qual foi criado. Além disso, a compra original (factura ou recibo da compra) deverá conter a data da compra, o nome do vendedor e o número de artigo do produto.
- Para obter as condições de garantia detalhadas, consulte o nosso Website de serviço: www.service.tristar.eu



ORIENTAÇÕES PARA A PROTECÇÃO DO MEIO AMBIENTE

Este aparelho não deve ser colocado juntamente com os resíduos domésticos no final do seu tempo de vida útil, deve ser entregue num local adequado para reciclagem de aparelhos domésticos eléctricos e electrónicos. Este símbolo indicado no aparelho, no manual de instruções e na embalagem chama a sua atenção para a importância desta questão. Os materiais utilizados neste aparelho podem ser reciclados. Ao reciclar electrodomésticos usados está a contribuir para dar um importante passo na protecção do nosso meio ambiente. Peça às autoridades locais informações relativas aos pontos de recolha.

ASSISTÊNCIA

Encontrará toda a informação disponível e peças em service.tristar.eu!

INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia wynikające z niestosowania się do instrukcji dotyczących bezpieczeństwa.

⚠ WYKRZYKNIK - wewnątrz trójkąta równobocznego w celu wskazania, że specyficzny komponent powinien być wymieniony wyłącznie na komponent określony w dokumentacji z przyczyn bezpieczeństwa.

⚡ SYMBOL BŁYSKAWICY ZE STRZAŁKĄ - w obrębie trójkąta równobocznego, jest to ostrzeżenie użytkownika o niebezpieczeństwie dotyczącym nieizolowanych przewodów w obrębie obudowy produktu o napięciu wystarczającym, aby wywołać ryzyko porażenia prądem.

- Zasilacza AC/DC ani urządzenia głównego nie należy wystawiać na działanie kapiących ani rozchlapujących się płynów; na urządzeniu nie należy stawiać żadnych przedmiotów wypełnionych płynami, takich jak wazon.
- Zasilacza AC/DC urządzenia nie należy niczym zasłaniać, a także powinien być on łatwo dostępny w czasie zamierzonego użytkowania.
- Aby całkowicie odłączyć pobór mocy, zasilacz AC/DC urządzenia należy odłączyć od gniazdka elektrycznego, ponieważ urządzeniem rozłączającym jest właśnie zasilacz AC/DC urządzenia.
- Jeśli przewód zasilania jest uszkodzony należy go wymienić u producenta, przedstawiciela serwisu lub wykwalifikowaną osobę w celu uniknięcia zagrożenia.

Uwaga: Aby zmniejszyć ryzyko porażenia prądem, nie zdejmuj pokryw (lub tylnej obudowy). W środku nie ma żadnych części, które może naprawić użytkownik. Powierzaj naprawę wykwalifikowanemu personelowi.

OPIS CZĘŚCI

Widok z przodu

1. Wyświetlacz LCD
2. Czuwanie / Funkcja
3. Pasma / Album
4. Drzemka / Regulacja czasu
5. Gł + / Alarm 1
6. Gł - / Alarm 2
7. Slot USB
8. Odtwarzanie/Pauza
9. Zatrzymaj
10. Tryb
11. Przejdź +
12. Przejdź-

Widok z góry

13. Drzwiczki CD
14. Drzemka

Widok z tyłu

15. Sterownik dostrajania
16. Antena FM
17. Kabel zasilania AC
18. Wejście aux-in



PRZED PIERWSZE UŻYTKOWANIE

- Urządzenie i akcesoria należy wyjąć z pudełka. Z urządzenia należy usunąć naklejki, folię ochronną lub elementy plastikowe.
- Umieścić urządzenie na stabilnej, płaskiej powierzchni i zapewnić minimum 10 cm wolnej przestrzeni wokół urządzenia. Urządzenie nie jest odpowiednie do instalacji w szafce lub do wykorzystania na zewnątrz.

ŹRÓDŁA ZASILANIA

Zasilanie AC

Przenośny system można zasiląć poprzez włożenie odłączanego przewodu AC do gniazda typu AC z tyłu urządzenia oraz do gniazda ściennego AC. Sprawdź, czy napięcie znamionowe urządzenia odpowiada napięciu w twoim domu. Sprawdzić, czy przewód AC jest dokładnie włożony do urządzenia.

Zasilanie bateryjne

Włożyć 6 x baterie typu "C" do komory baterii. Sprawdź, czy baterie zostały prawidłowo włożone w celu uniknięcia uszkodzeń. Zawsze wyjmować baterie, jeśli urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas, jako że może to przyczynić się do wycieku baterii oraz dalszych uszkodzeń urządzenia.

Uwagi:

- Korzystać z baterii tego samego typu. Nigdy nie używać razem baterii różnego typu.
- Podczas korzystania z urządzenia z bateriami, odłączyć przewód zasilania AC.

UŻYTKOWANIE

Funkcja podstawowa

- Naciśnąć przycisk "ST / FUNC" w trybie czuwania, aby włączyć system. (tryb radiowy FM jako tryb domyślny Podczas włączania systemu.)
- Naciśnij przycisk "ST / FUNC", aby przełączyć system w tryb CD/MP3/USB/AUX-IN.
- Naciśnąć i przytrzymać przycisk "ST / FUNC" przez 3 sekundy, aby wyłączyć system. (Bez znaczenia w którym trybie.)

Radio

- Naciśnąć przycisk "ST / FUNC", aby wybrać tryb "RADIO".
- Naciśnąć przycisk "BAND / ALBUM", aby wybrać AM lub FM.
- Wyregulować częstotliwość radiową na wybraną stację za pomocą kontrolki "TUNING".
- W celu uzyskania lepszego odbioru
- FM: To urządzenie posiada antenę FM ulokowaną w tylnej komorze. Sprawdzić, czy antena jest całkowicie rozwinięta.
- AM: To urządzenie posiada wbudowaną antenę AM. Obrócić urządzenie w celu uzyskania lepszego odbioru.

Obsługa CD / MP3

- Naciśnąć przycisk "ST / FUNC", aby wybrać tryb "CD".
- Otworzyć drzwiczki CD i włożyć płytę CD / MP3, naklejką do góry do komory CD.
- Zamknij drzwiczki CD.
- Wyszukiwanie skoncentrowane wykonywane jest, kiedy:
 - Dla płyt CD - Odczytana jest całkowita liczba utworów i pojawia się na ekranie.
 - Dla płyt MP3 - Na ekranie pojawia się "MP3".
- Odtwarzanie rozpocznie się automatycznie od pierwszego utworu.
- Naciśnąć przycisk "VOL + / AL1" lub "VOL - / AL 2", aby wyregulować głośność do wymaganego poziomu.
- Naciśnąć przycisk "PLAY / PAUSE" ponownie, jeśli chcemy przerwać odtwarzanie na chwilę.
- Naciśnąć przycisk "STOP" po zakończeniu.

Wybór folderu

Naciśnąć przycisk "BAND / ALBUM", aby wybrać folder. (Funkcja wyboru foldera działa tylko, jeśli dyski zapisane są w co najmniej 2 katalogach / plikach.)

Program

- Do 20 utworów na dysku CD, 99 utworów na dysku MP3 można zaprogramować do odtwarzania w każdej kolejności. Naciśnąć przycisk "STOP" przed rozpoczęciem użytkowania.
- Naciśnąć przycisk "MODE" na wyświetlaczu pojawi się "P01".
- Wybrać utwór za pomocą przycisku "SKIP +" lub "SKIP -". (Można wybrać żądany album za pomocą przycisku "ALBUM").

- Nacisnąć przycisk "MODE" ponownie w celu potwierdzenia wybranego utworu w pamięci programów.
- Powtórzyć krok 2 i 3, aby wprowadzić dodatkowe utwory do pamięci programu.
- Kiedy zaprogramowano już wszystkie wybrane utwory, nacisnąć przycisk "PLAY / PAUSE", aby odtworzyć dysk w zaprogramowanej kolejności.
- Nacisnąć przycisk "STOP" dwa razy, aby zakończyć zaprogramowane odtwarzanie.

Tryb

Nacisnąć przycisk "MODE" podczas odtwarzania płyt CD / MP3, każde naciśnięcie przełącza funkcję trybu w poniższy sposób:

- Powtórz 1
- Powtórz album (tylko *mp3)
- Powtórz wszystko
- Losowo
- Normalne odtwarzanie

Obsługa USB

- Podłączyć urządzenie USB do portu.
- Nacisnąć przycisk "FUNCTION" aby wybrać tryb "CD".
- Jeśli nie ma dysku na tacce dysku. Czyta i odtwarza automatycznie urządzenie USB.
- Jeśli jest dysk na tacce dysku. Czyta i odtwarza automatycznie DYSK.
- Nacisnąć i przytrzymać przycisk "PLAY / PAUSE" przez kilka sekund, aby wprowadzić tryb USB Podczas odtwarzania CD.
- Odtwarzanie rozpocznie się automatycznie od pierwszego utworu, a na wyświetlaczu pojawi się "USB".
- Nacisnąć przycisk "STOP" po zakończeniu.

Tryb programowania

Tryb programowania działa tak samo jak tryb programowania CD / MP3.

Aux in

- Podłączyć zewnętrzne źródło audio do urządzenia, korzystając z wejścia aux in.
- Naciśnij przycisk zasilania, aby włączyć urządzenie.
- Użyj przycisków kontrolnych na zewnętrznym źródle audio, aby rozpocząć odtwarzanie muzyki.

Ustawienia zegara

- Nacisnąć i przytrzymać przycisk "ST / FUNC" aby przełączyć urządzenie do trybu czuwania.
- Nacisnąć i przytrzymać przycisk "SLEEP / TIME SET" aby wprowadzić tryb ustawień zegara. Ekran pokazuje "24H" i miga.
- Wyregulować format czasu (12H / 24H) poprzez naciśnięcie przycisku "SKIP +" lub "SKIP -".
- Nacisnąć przycisk "SLEEP / TIME SET" aby potwierdzić format czasu, na wyświetlaczu pojawi się "AM 12:00" jeśli ustawiony format to 12H lub "0:00" jeśli ustawiony jest 24H.
- Wyregulować godzinę, naciskając przycisk "SKIP +" lub "SKIP -" nacisnąć przycisk "SLEEP / TIME SET" aby potwierdzić.
- Wyregulować minuty, naciskając przycisk "SKIP +" lub "SKIP -" nacisnąć przycisk "SLEEP / TIME SET" aby potwierdzić.
- Uwagi: Ponieważ ustawienie jest w trybie czuwania, wyświetlacz jest przyciemniony.

Ustawienia alarmu

- Ustawień alarmu należy dokonać po zakończonych ustawieniach zegara.
- Nacisnąć i przytrzymać przycisk "ST / FUNC" aby przełączyć urządzenie do trybu czuwania.
- Nacisnąć przycisk "VOL + / AL 1" lub "VOL - / AL 2" aby wprowadzić tryb ustawień alarmu.
- Wyregulować godzinę, naciskając przycisk "SKIP +" lub "SKIP -" nacisnąć przycisk "VOL + / AL 1" lub "VOL - / AL 2" aby potwierdzić.
- Wyregulować minuty, naciskając przycisk "SKIP +" lub "SKIP -" nacisnąć przycisk "VOL + / AL 1" lub "VOL - / AL 2" aby potwierdzić.
- Naciskanie przycisku "SKIP +" lub "SKIP -" w celu wyboru
SYGNAŁ DŹWIĘKOWY
RADIO
CD
USB
- Nacisnąć przycisk "VOL + / AL 1" lub "VOL - / AL 2" aby potwierdzić.
- Wyregulować głośność alarmu naciskając przycisk "SKIP +" lub "SKIP -" nacisnąć przycisk "VOL + / AL 1" lub "VOL - / AL 2" aby potwierdzić.
- Po potwierdzeniu głośności alarmu, wyświetlacz automatycznie skanuje ustawienia raz.
- Wyświetlacz pokaże "1" lub "2". Ustawienie alarmu jest już zakończone.

- Nacisnąć przycisk "VOL + / AL 1" lub "VOL - / AL 2" aby uruchomić funkcję alarm włącz / wyłącz.
- Uwaga: Jeśli konieczne jest zerowanie alarmu, nacisnąć i przytrzymać przycisk "VOL + / AL 1" lub "VOL - / AL 2" przez 3 sekundy, aby ponownie wprowadzić tryb ustawień.

Drzemka

Kiedy alarm jest uruchomiony. Można Nacisnąć przycisk "SNOOZE" aby opóźnić alarm o kolejne 9 minut.

Funkcja sen

- W trybie CD nacisnąć i przytrzymać przycisk "SLEEP / TIME SET" przez 3 sekundy, wyświetlacz pokaże "SLEEP 90". Oznacza to, że po 90 minutach urządzenie automatycznie przełączy się do trybu czuwania.
- Nacisnąć przycisk "SLEEP" ponownie, aby automatycznie wybrać czas wyłączenia od 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20, 10 minut.
- Nacisnąć przycisk "SLEEP" do "SLEEP 00" aby anulować funkcję sen.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Zewnętrzną obudowę należy czyścić wilgotną szmatką. Nie należy nigdy używać ostrych ani żrących środków czyszczących, zmywaków do szorowania ani druciaków, aby nie uszkodzić urządzenia.
- Nie należy nigdy zanurzać urządzenia w wodzie ani żadnym innym płynie. Urządzenie nie nadaje się do mycia w zmywarce do naczyń.

GWARANCJA

- Ten produkt posiada gwarancję na 24 miesiące. Gwarancja jest ważna, jeśli produkt używano zgodnie z instrukcjami i w celu, do którego został przeznaczony. Dodatkowo należy dołączyć oryginalne potwierdzenie zakupu (faktura, kwit sprzedaży lub paragon) z datą zakupu, nazwą sprzedawcy oraz numerem pozycji produktu.
- W celu uzyskania szczegółowych warunków gwarancji należy odwiedzić naszą stronę internetową: www.service.tristar.eu



WYTYCZNE W ZAKRESIE OCHRONY ŚRODOWISKA

Po zakończeniu okresu żywotności urządzenia tego nie należy wyrzucać wraz z odpadami domowymi; urządzenie to powinno zostać zutylizowane w centralnym punkcie recyklingu domowych urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Symbol ten znajdujący się na urządzeniu, w instrukcji obsługi i na opakowaniu zwraca uwagę na tę ważną kwestię. Materiały, z których wytworzono to urządzenie, nadają się do przetworzenia. Recykling zużytych urządzeń gospodarstwa domowego jest znaczącym wkładem użytkownika w ochronę środowiska. W celu uzyskania informacji dotyczących punktów zbiórki należy skontaktować się z przedstawicielem władz lokalnych.

WSPARCIE

Wszystkie dostępne informacje oraz części zapasowe znaleźć można na stronie service.tristar.eu

ISTRUZIONI IMPORTANTI PER LA SICUREZZA

Il produttore non è responsabile di eventuali danni e lesioni conseguenti alla mancata osservanza delle istruzioni.



IL PUNTO ESCLAMATIVO all'interno del triangolo è utilizzato per indicare che uno specifico componente deve essere sostituito, per ragioni di sicurezza, esclusivamente con quello riportato nella documentazione.



IL SIMBOLO DEL FULMINE all'interno del triangolo avvisa l'utente della presenza di "tensioni pericolose" non isolate all'interno dell'involucro del prodotto, di entità tale da poter costituire un rischio di scossa elettrica per le persone.

- L'adattatore CA/CC e il gruppo principale non devono essere esposti a gocce o spruzzi; non collocare oggetti colmi di liquidi, come vasi, sull'apparecchio.
- L'adattatore CC/CA dell'apparecchio non deve essere ostruito o deve essere facilmente accessibile durante l'uso previsto.
- Per scollegare completamente l'ingresso di alimentazione, scollegare l'adattatore CA/CC dall'alimentazione di rete, in quanto il dispositivo scollegato è l'adattatore CC/CA dell'apparecchio.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal costruttore, da un addetto all'assistenza o da persone analogamente qualificate al fine di evitare pericoli.

Avvertenza:

Per ridurre il rischio di scossa elettrica, non rimuovere il coperchio (o il retro). All'interno non sono presenti parti riparabili dall'utente. Per riparazioni rivolgersi a personale qualificato.

DESCRIZIONE DELLE PARTI

Vista anteriore

1. Display LCD
2. Standby / Funzione
3. Banda / Album
4. Sleep / Impostazione ora
5. Vol + / Sveglia 1
6. Vol - / Sveglia 2
7. Slot USB
8. Riproduci / Pausa
9. Interrompi
10. Modalità
11. Salta +
12. Salta -

Vista superiore

13. Sportello CD
14. Snooze

Vista posteriore

15. Controllo sintonia
16. Antenna FM
17. Cavo di alimentazione CA
18. Presa Aux- in



PRIMA DEL PRIMO UTILIZZO

- Estrarre apparecchio e accessori dalla scatola. Rimuovere adesivi, pellicola protettiva o plastica dall'apparecchio.
- Posizionare il dispositivo su una superficie stabile e assicurare uno spazio libero di minimo 10 cm. intorno al dispositivo. Questo dispositivo non è adatto ad essere installato in un mobiletto o per un uso esterno.

TIPO DI ALIMENTAZIONE

Alimentazione CA

Il sistema portatile può essere alimentato collegando l'adattatore di alimentazione CA staccabile alla presa CA sul retro dell'unità e alla presa di rete CA. Verificare che la tensione nominale dell'apparecchiatura corrisponda a quella della tensione di rete locale. Accertarsi che il cavo di alimentazione CA sia inserito completamente nell'apparecchiatura.

Alimentazione a batteria

Inserire 6 batterie tipo "C" nello scomparto batterie. Accertarsi che le batterie siano inserite correttamente, onde evitare di danneggiare l'apparecchiatura. Rimuovere sempre le batterie quando l'apparecchiatura non viene utilizzata per lunghi periodi di tempo, onde evitare perdita delle batterie con danni conseguenti all'apparecchiatura.

Note:

- Utilizzare batterie dello stesso tipo. Non utilizzare insieme batterie di tipo diverso.
- Quando si utilizza l'apparecchiatura con le batterie, scollegare il cavo di alimentazione CA.

UTILIZZO

Funzionamento di base

- Premere il pulsante "ST / FUNC" nella modalità di standby per accendere il sistema. (Quando si accende il sistema, la modalità predefinita è radio FM).
- Premere il pulsante "ST / FUNC" per far passare il sistema in modalità CD/MP3/USB/AUX-IN.
- Per spegnere il sistema, premere e tenere premuto il pulsante "ST / FUNC" per 3 secondi (a prescindere dalla modalità).

Radio

- Premere il pulsante "ST / FUNC" per selezionare la modalità "RADIO".
- Premere il pulsante "BAND / ALBUM" per selezionare AM o FM.
- Regolare la frequenza radio sulla stazione desiderata mediante il comando "TUNING" (SINTONIA).

Per ottenere una ricezione migliore

- FM: quest'apparecchiatura dispone di antenna FM situata sul retro dell'involucro. Accertarsi che l'antenna sia completamente estratta.
- AM: quest'apparecchiatura dispone di antenna AM incorporata. Ruotare l'apparecchiatura per ottenere una ricezione migliore.

Funzione CD / MP3

- Premere il pulsante "ST / FUNC" per selezionare la modalità "CD".
- Aprire lo sportello CD e collocare un disco CD / MP3 nell'apposito scomparto con l'etichetta rivolta verso l'alto.
- Chiudere lo sportello CD.
- Viene effettuata la ricerca nel modo seguente:
 - Per i dischi CD - Il numero totale dei brani viene letto e visualizzato sul display.
 - Per i dischi MP3 - Sul display viene visualizzato "MP3".
- Il disco viene riprodotto automaticamente a partire dal primo brano.
- Premere il pulsante "VOL + / AL1" o "VOL - / AL2" per regolare il volume al livello desiderato.
- Premere nuovamente il pulsante "PLAY / PAUSE" se si desidera interrompere temporaneamente la riproduzione.
- Premere il pulsante "STOP" per interrompere la riproduzione.

Selezione cartella

Premere il pulsante "BAND / ALBUM" per selezionare una cartella (la funzione di selezione delle cartelle è disponibile solo se sul disco sono presenti almeno 2 directory / file).

Programma

- È possibile programmare per la riproduzione in qualsiasi ordine, un numero massimo di 20 brani per i dischi CD e di 99 brani per i dischi MP3. Accertarsi di premere il pulsante "STOP" prima dell'uso.

- Premere il pulsante "MODE"; sul display appare la dicitura "P01".
- Selezionare il brano desiderato mediante il pulsante "SALTA +" o "SALTA -" (è possibile selezionare un album premendo il pulsante "ALBUM").
- Premere nuovamente il pulsante "MODE" per confermare nella memoria del programma il brano desiderato.
- Ripetere i passaggi 2 e 3 per immettere brani aggiuntivi nella memoria del programma.
- Una volta inseriti nel programma tutti i brani desiderati, premere il pulsante "PLAY / PAUSE" per riprodurre il disco nell'ordine impostato.
- Premere due volte il pulsante "STOP" per interrompere la riproduzione programmata.

Modalità

Premere il pulsante "MODE" durante la riproduzione di dischi CD / MP3; ad ogni pressione del pulsante, la modalità viene commutata nel modo seguente:

- Ripeti 1
- Ripeti album (*solo mp3)
- Ripeti tutti
- Casuale
- Riproduzione normale

Funzione USB

- Inserire il dispositivo USB nella porta USB.
- Premere il pulsante "FUNCTION" per selezionare la modalità "CD".
- Se non è presente alcun disco nel vassoio dischi: viene letto e riprodotto automaticamente il dispositivo USB.
- Se è presente un disco nel vassoio dischi: viene letto e riprodotto automaticamente il disco.
- Premere e tenere premuto il pulsante "PLAY / PAUSE" per alcuni secondi per entrare nella modalità USB durante la riproduzione di un CD.
- La riproduzione si avvierà automaticamente a partire dal primo brano e sul display apparirà la dicitura "USB".
- Premere il pulsante "STOP" per interrompere la riproduzione.

Modalità di programmazione

La modalità di programmazione funziona allo stesso modo della modalità di programmazione CD / MP3.

Aux in

- Collegare una sorgente audio esterna al dispositivo inserendola nella presa Aux In
- Premere il pulsante di alimentazione per accendere il dispositivo.
- Usare i comandi nativi sulla sorgente audio esterna per iniziare a riprodurre la musica.

Impostazione orologio

- Premere e tenere premuto il pulsante "ST / FUNC" per porre l'unità in modalità standby.
- Premere e tenere premuto il pulsante "SLEEP / TIME SET" per entrare nella modalità di impostazione orologio. Sul display appare la dicitura lampeggiante "24H".
- Regolare il formato dell'ora (12H / 24H) premendo il pulsante "SKIP +" o "SKIP -".
- Premere il pulsante "SLEEP / TIME SET" per confermare il formato dell'ora; sul display apparirà la dicitura "AM 12:00" se è impostato il formato 12H oppure "0:00" se è impostato il formato 24H.
- Regolare l'ora premendo il pulsante "SKIP +" o "SKIP -"; premere il pulsante "SLEEP / TIME SET" per confermare.
- Regolare i minuti premendo il pulsante "SKIP +" o "SKIP -"; premere il pulsante "SLEEP / TIME SET" per confermare.
- Note: poiché l'impostazione dell'orologio si effettua in modalità standby, la luminosità del display è affievolita.

Impostazione sveglia

- L'impostazione della sveglia deve essere effettuata successivamente all'impostazione dell'orologio.
- Premere e tenere premuto il pulsante "ST / FUNC" per porre l'unità in modalità standby.
- Premere il pulsante "VOL + / AL 1" o "VOL - / AL 2" per entrare in modalità di impostazione sveglia.
- Regolare l'ora premendo il pulsante "SKIP +" o "SKIP -"; premere il pulsante "VOL + / AL 1" o "VOL - / AL 2" per confermare.
- Regolare i minuti premendo il pulsante "SKIP +" o "SKIP -"; premere il pulsante "VOL + / AL 1" o "VOL - / AL 2" per confermare.
- Premere il pulsante ""SKIP +"" o ""SKIP -"" per selezionare
SUONERIA
RADIO
CD
USB

- Premere il pulsante "VOL + / AL 1" o "VOL - / AL 2" per confermare.
- Regolare il volume della sveglia premendo il pulsante "SKIP +" o "SKIP -"; premere il pulsante "VOL + / AL 1" o "VOL - / AL 2" per confermare.
- Dopo aver confermato il volume della sveglia, sul display viene visualizzata una volta automaticamente l'impostazione.
- Sul display apparirà la dicitura "1" o "2". L'impostazione della sveglia è completata.
- Premere il pulsante "VOL + / AL 1" o "VOL - / AL 2" per attivare la funzione sveglia attiva/disattiva.
- Nota: Se occorre reimpostare la sveglia, premere e tenere premuto il pulsante "VOL + / AL 1" o "VOL - / AL 2" per 3 secondi per entrare nuovamente in modalità di impostazione sveglia.

Snooze

Quando suona la sveglia. È possibile premere il pulsante "SNOOZE" per ritardare la sveglia di ulteriori 9 minuti.

Sleep

- In modalità CD, premere e tenere premuto il pulsante "SLEEP / TIME SET" per 3 secondi; sul display apparirà la dicitura "SLEEP 90". Ciò significa che, trascorsi 90 minuti, l'apparecchiatura passerà automaticamente in modalità standby.
- Premere nuovamente il pulsante "SLEEP" per selezionare il tempo di spegnimento automatico tra 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20, 10 minuti.
- Premere il pulsante "SLEEP" fino a ottenere "SLEEP 00" per annullare la funzione sleep.

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Pulire la parte esterna con un panno umido. Non utilizzare detergenti aggressive e abrasivi, pagliette o lana d'acciaio, che danneggia il dispositivo.
- Non immergere il dispositivo in acqua o in altro liquido. Il dispositivo non è lavabile in lavastoviglie.

GARANZIA

- Questo prodotto è garantito per 24 mesi. La garanzia è valida se il prodotto viene utilizzato in accordo alle istruzioni e per lo scopo per il quale è stato realizzato. Inoltre, deve essere fornita la prova di acquisto originale (fattura, scontrino o ricevuta) riportante la data di acquisto, il nome del rivenditore e il codice del prodotto.
- Per i dettagli delle condizioni di garanzia, consultare il nostro sito web: www.service.tristar.eu



LINEE GUIDA PER LA PROTEZIONE AMBIENTALE

Al termine del suo utilizzo questo apparecchio non deve essere gettato tra i rifiuti domestici, ma deve essere consegnato ad un punto centrale di raccolta per il riciclo delle apparecchiature elettriche ed elettroniche domestiche. Questo simbolo sull'apparecchio, il manuale di istruzioni e la confezione mettono in evidenza questo problema importante. I materiali usati in questo apparecchio possono essere riciclati. Riciclando i dispositivi domestici puoi contribuire alla protezione del nostro ambiente. Contattare le autorità locali per informazioni in merito ai punti di raccolta.

ASSISTENZA

È possibile trovare informazioni e parti di ricambio su service.tristar.eu

VIKTIGA SÄKERHETSINSTRUKTIONER

Om dessa säkerhetsinstruktioner ignoreras kan inget ansvar utkrävas av tillverkaren för eventuella skador som uppkommer.

! UTROPSTECKEN - inom en liksidig triangel, används för att indikera att en specifik komponent skall ersättas endast av den komponent som anges i dokumentationen av säkerhetsskäl.

⚡ BLIXT MED PILSPETSSYMBOL - inom en liksidig triangel är avsedd att varna användaren för närvaron av oisolerad farlig spänning i nom produkthöljet som kan vara tillräckligt stark för att utgöra en risk för elektriska stötar på människor.

- AC/DC-adaptorn och huvudenheten får inte utsättas för dropp eller stänk och inga föremål fyllda med vätska, som vaser, får placeras på apparaten.
- AC/DC-adaptorn för apparaten bör inte blockeras eller bör inte vara lättåtkomlig under avsedd användning.
- För att helt koppla från strömförsörjningen, bör AC/DC-adaptorn för apparaten kopplas bort från elnätet, eftersom den fränkopplade enheten är AC/DC-adaptorn för apparaten.
- Om nätkabeln är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, dess servicerepresentant eller liknande kvalificerade personer, för att undvika risker.

Varning: För att minska risken för elektriska stötar, ta inte av höljet (eller baksidan). Det finns inga delar inuti som kan servas av användaren. Lämna service till kvalificerad servicepersonal.

BESKRIVNING AV DELAR

Vy framifrån

1. LCD-skärm
2. Standby / Funktion
3. Band / Album
4. Insomning / Tidsinställning
5. Vol + / Alarm 1
6. Vol - / Alarm 2
7. USB-anslutning
8. Spela / Paus
9. Stopp
10. Läge
11. Hoppa över +
12. Hoppa över -

Vy ovanifrån

13. CD-lucka
14. Slumra

Vy bakifrån

15. Inställningskontroll
16. FM-antenn
17. Nätsladd
18. Aux-in-uttag



FÖRE FÖRSTA ANVÄNDNING

- Tag ut apparaten och tillbehören ur förpackningen. Ta bort klistermärkena, skyddsfilmerna eller plasten från apparaten.
- Ställ maskinen på ett plant och stabilt underlag, och se till att det finns ett fritt utrymme på minst 10 cm runt enheten. Denna maskin lämpar sig inte för installation i ett skåp eller för användning utomhus.

STRÖMKÄLLOR

Växelström

Du kan driva ditt bärbara system genom att ansluta den löstagbara nätsladden till nätingången på baksidan av enheten och i ett vägguttag. Kontrollera att märkspänningen för apparaten överensstämmer med den lokala nätspänningen. Kontrollera att nätsladden är ordentligt ansluten till apparaten.

Batteri

Sätt i 6 x batterier av "C"-storlek i batterifacket. Var noga med att batterierna är korrekt isatta för att undvika skador på apparaten. Ta alltid ur batterierna när apparaten inte kommer att användas under en längre tid, eftersom detta kan orsaka läckage från batterierna och därigenom skada din apparat.

Obs:

- Använd batterier av samma typ. Använd aldrig olika typer av batterier tillsammans.
- När du använder apparaten med batterier, koppla bort nätsladden.

ANVÄNDNING

Grundläggande funktion

- Tryck på knappen "ST / FUNK" i standby-läget, för att slå på systemet. (FM-radioläge som standardläge när du slår på systemet.)
- Tryck på "ST / FUNK"-knappen för att växla systemet till CD/MP3/USB/AUX-IN-läge.
- Tryck och håll nere knappen "ST / FUNK" i 3 sekunder för att stänga av systemet. (Oavsett i vilket läge.)

Radio

- Tryck på knappen "ST / FUNK" för att välja "RADIO"-läge.
- Tryck på knappen "BAND / ALBUM" för att välja AM eller FM.
- Justera radiofrekvensen till önskad station genom att använda kontrollen "INSTÄLLNING"

För bättre mottagning

- FM: Denna apparat har en FM-antenn placerad på baksidan av höljet. Se till att denna antenn är helt utdragen.
- AM: Denna apparat är utrustad med en inbyggd - AM-antenn. Vrid apparaten för att få bättre mottagning.
- CD / MP3 användning
- Tryck på knappen "ST / FUNK" för att välja "CD"-läge.
- Öppna CD-luckan och placera en CD- / MP3-skiva med etiketten uppåt i CD-facket.
- Stäng CD-luckan.
- Fokussökning utförs när:
 - För CD-skiva - Totalt antal spår läses och visas på displayen.
 - För MP3-skiva - ""MP3"" visas på displayen.
- Den startar automatiskt från det första spåret.
- Tryck på knappen "VOL+ / AL1" eller "VOL - / AL 2" för att justera volymen till önskad nivå.
- Tryck på knappen "SPELA / PAUS" igen när du vill stoppa uppspelningen tillfälligt.
- Tryck på knappen "STOPP" när du är klar.

Val av mapp

Tryck på knappen "BAND / ALBUM" för att välja en mapp. (Mappvalsfunktionen fungerar endast om skivan är lagrad med minst 2 kataloger / filer.)

Program

- Upp till 20 spår för CD-skiva, 99 spår för MP3-skiva kan programmeras för skivuppspelning i valfri ordning. Var noga med att trycka på knappen "STOPP" före användning.
- Tryck på knappen "LÄGE", displayen kommer att visa "P01".
- Välj önskat spår genom att använda knappen "HOPPA ÖVER +" eller "HOPPA ÖVER -". (Du kan välja önskat album genom att trycka på knappen "ALBUM").

- Tryck på knappen "LÄGE" igen för att bekräfta önskat spår i programminnet.
- Upprepa steg 2 och 3 för att ange ytterligare spår i programminnet.
- När alla önskade spår har programmerats, tryck på knappen "SPELA / PAUS" för att spela skivan i den ordning du har programmerat.
- Tryck på knappen "STOPP" två gånger för att avsluta programmerad uppspelning.

Läge

Tryck på knappen "LÄGE" före eller under uppspelning av CD- / MP3-skiva, varje tryckning byter lägesfunktionen som följer:

- Upprepa 1
- Upprepa album (* mp3 endast)
- Upprepa alla
- Slumpvis
- Normal uppspelning

USB-användning

- Anslut din USB-enhet i porten.
- Tryck på knappen "FUNKTION" för att välja "CD"-läge.
- Om det inte finns någon skiva i skivfacket. Den kommer automatiskt att läsa och spela din USB-enhet.
- Om det finns en skiva i skivfacket. Den kommer automatiskt att läsa och spela SKIVAN.
- Tryck och håll nere knappen "SPELA / PAUS" i några sekunder för att gå in i USB-läge när du spelar CD.
- Uppspelningen startar automatiskt från det första spåret och displayen visar "USB".
- Tryck på knappen "STOPP" när du är klar.

Programmeringsläge

Programmeringsläget fungerar på samma sätt som CD- / MP3-programmeringsläge.

Aux in-uttag

- Du kan ansluta en extern ljudkälla till apparaten genom att koppla in den i aux in-uttaget.
- Tryck ner strömknappen för att sätta på apparaten.
- Använd reglagen på den externa ljudkällan för att spela upp musiken.

Klockinställning

- Tryck och håll inne knappen "ST / FUNK" för att växla enheten till standby-läge.
- Tryck och håll inne knappen "INSOMNING / TIDSINSTÄLLNING" för att gå in i läget klockinställning. Displayen visar "24H" och blinkar.
- Justera tidsformat (12h / 24h) genom att trycka på knappen "HOPPA ÖVER +" eller "HOPPA ÖVER -".
- Tryck på knappen "INSOMNING / TIDSINSTÄLLNING" för att bekräfta tidsformatet, displayen visar "AM 12:00" om 12H formatet är inställt eller "0:00" om 24H är inställt.
- Justera timmen genom att trycka på knappen "HOPPA ÖVER +" eller "HOPPA ÖVER -", tryck på "INSOMNING / TIDSINSTÄLLNING" för att bekräfta.
- Justera minuterna genom att trycka på knappen "HOPPA ÖVER +" eller "HOPPA ÖVER -", tryck på "INSOMNING / TIDSINSTÄLLNING" för att bekräfta.
- Obs: Eftersom klockan är i standby-läge är displayen dämpad.

Larminställning

- Larminställning måste ske efter avslutad klockinställning.
- Tryck och håll inne knappen "ST / FUNK" för att växla enheten till standby-läge.
- Tryck på "VOL+ / AL 1" eller "VOL - / AL 2" för att gå in i larminställningsläge.
- Justera timme genom att trycka på knappen "HOPPA ÖVER +" eller "HOPPA ÖVER -", tryck på "VOL + / AL 1" eller "VOL - / AL 2" för att bekräfta.
- Justera minut genom att trycka på knappen "HOPPA ÖVER +" eller "HOPPA ÖVER -", tryck på "VOL + / AL 1" eller "VOL - / AL 2" för att bekräfta.
- Trycka på knappen "HOPPA ÖVER +" eller "HOPPA ÖVER -" för att välja SUMMER
RADIO
CD
USB
- Tryck på knappen "VOL+ / AL 1" eller "VOL - / AL 2" för att bekräfta.
- Justera larmlvolymen genom att trycka på knappen "HOPPA ÖVER +" eller "HOPPA ÖVER -", tryck på "VOL + / AL 1" eller "VOL - / AL 2" för att bekräfta.
- Efter bekräftelse av larmlvolymen kommer displayen automatiskt att skanna din inställning en gång.
- Displayen visar "1" eller "2". Larminställningen är nu klar.

- Tryck på knappen "VOL+ / AL 1" eller "VOL - / AL 2" för att aktivera funktionen larm på / av.
- Obs: Om du behöver återställa larmet, tryck och håll nere knappen "VOL+ / AL 1" eller "VOL - / AL 2" i 3 sekunder för att återgå till larminställningsläge.

Slumra

När larmet utlöses. Du kan trycka på knappen "SLUMRA" för att fördröja larmet i ytterligare nio minuter.

Insomning

- I CD-läge, tryck och håll nere knappen "INSOMNING / TIDSINSTÄLLNING" i 3 sekunder, displayen kommer att visa "INSOMNING 90". Det innebär, att efter 90 minuter slår apparaten automatiskt över till standby-läge.
- Tryck på knappen "INSOMNING" igen för att välja automatisk avstängningstid, från 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20, 10 minuter.
- Tryck på knappen "INSOMNING" till "INSOMNING 00" för att avbryta insomningsfunktionen.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

- Rengör utsidan med en fuktig trasa. Använd aldrig starka och slipande rengöringsmedel, skursvamp eller stålull som skadar enheten.
- Sänk aldrig ner enheten i vatten eller annan vätska. Enheten kan inte diskas i diskmaskin.

GARANTI

- Denna produkt har en garanti på 24 beviljade månader. Din garanti är giltig om produkten används i enlighet med instruktionerna och för det ändamål som den skapades. Dessutom, skall ursprungsköpet (faktura, kassakvitto eller kvitto) vidimeras med inköpsdatum, återförsäljarens namn och artikelnummer på produkten.
- För detaljerade garantivillkor, se vår servicewebbplats: www.service.tristar.eu



RIKTLINJER FÖR SKYDDANDE AV MILJÖN

Denna apparat ska ej slängas bland vanligt hushållsavfall när den slutat fungera. Den ska slängas vid en återvinningsstation för elektriskt och elektroniskt hushållsavfall. Denna symbolen på apparaten, bruksanvisningen och förpackningen gör dig uppmärksam på denna viktiga fråga. Materialen som används i denna apparat kan återvinnas. Genom att återvinna hushållsapparater gör du en viktig insats för att skydda vår miljö. Fråga de lokala myndigheterna var det finns samlingsställen.

SUPPORT

Du hittar all tillgänglig information och reservdelar på service.tristar.eu!

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Při ignorování bezpečnostních pokynů není výrobce odpovědný za případná poškození

⚠ VYKŘIČNÍK: v rovnostranném trojúhelníku má za cíl upozornit, že z bezpečnostních důvodů má být konkrétní komponenta vyměněna za specifikovanou komponentu v této dokumentaci.

⚡ BLIKAJÍCÍ BLESK SE SYMBOLEM ŠÍPKY: v rovnostranném trojúhelníku má za cíl upozornit uživatele na přítomnost neodizolovaného napětí v krytu přístroje, které může být dostatečně velké na to, aby způsobilo osobám zranění.

- AC/DC adaptér a hlavní část přístroje nesmí být vystaveny nárazu nebo pádu; na přístroj nesmí být pokládány předměty naplněné kapalinami, jako např. vázy.
- AC/DC adaptér přístroje by neměl být zablokován a měl by být snadno přístupný během používání.
- Pro úplné odpojení příkonu by měl být odpojen AC/DC adaptér z elektrické sítě, jelikož AC/DC adaptér je odpojovací zařízení přístroje.
- Pokud je přívodní šňůra poškozená, musí být vyměněna výrobcem, jeho servisním agentem nebo podobně kvalifikovanou osobou, aby se předešlo možným rizikům.

Varování: Abyste snížili nebezpečí zasažení elektrickým proudem, nesnímejte kryt (nebo zadní část). Neobsahuje žádné součásti, které by vyžadovaly údržbu ze strany uživatele. Servis přenechte kvalifikovanému servisnímu personálu.

POPIS SOUČÁSTÍ

Pohled zepředu

1. LCD displej
2. Funkce Standby
3. Pásmo /Album
4. Funkce Sleep /Nastavení času
5. Vol + / Alarm 1
6. Vol - / Alarm 2
7. USB vstup
8. Přehrát /Pauza
9. Stop
10. Režim
11. Přeskočit vpřed
12. Přeskočit vzad

Pohled shora

13. Dvířka CD
14. Funkce Snooze

Pohled zezadu

15. Ovládání ladění
16. Anténa FM
17. Přívodní šňůra ST
18. Konektor Aux-in



PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

- Vyjmíte spotřebič a příslušenství z krabice. Odstraňte nálepky, ochrannou fólii nebo plasty ze spotřebiče.
- Spotřebič umístíte na rovný a stabilní povrch a zajistíte minimální 10 cm volného místa v jeho okolí. Tento spotřebič není vhodný pro umístění do police nebo k venkovnímu používání.

ZDROJE ELEKTRICKÉ ENERGIE

Zdroj ST

Přenosný systém můžete napájet zapojením odpojitelné přírodní šňůry ST dozadu na přístroji a jejího druhého konce do zásuvky. Ujistěte se, že napětí ve Vaší síti odpovídá napětí na štítku přístroje. Ujistěte se, že přírodní šňůra je plně vložená do přístroje.

Baterie

Vložte 6 ks baterií typu "C" do oddělení pro baterie. Ujistěte se, že jsou baterie správně vložené, abyste předešli poškození přístroje. Když není přístroj delší dobu používán, vždy baterie vyjměte, abyste předešli jejich vytečení a tím i poškození přístroje.

Poznámky:

- Používejte dohromady pouze baterie stejného typu. Nikdy nepoužívejte různé typy baterií společně.
- Když přístroj jede na baterie, odpojte od něj přírodní šňůru.

POUŽITÍ

Základní funkce

- Pro zapnutí přístroje stiskněte tlačítko "ST / FUNC" v režimu standby. (Při zapnutí přístroje je továrně nastaven režim FM.)
- Pro přepnutí systému do režimu CD/MP3/USB/AUX-IN stiskněte tlačítko "ST / FUNC".
- Stiskněte a podržte tlačítko "ST / FUNC" po dobu 3 sekund pro vypnutí systému. (Nezáleží, v kterém režimu.)

Rádio

- Stiskněte tlačítko "ST / FUNC" pro výběr režimu "Rádio".
- Stiskněte tlačítko "BAND / ALBUM" pro výběr pásma AM nebo FM.
- Nastavte rádiové frekvence žádané stanice pomocí knoflíku "TUNING".

Pro lepší příjem

- FM: Tento přístroj má FM anténu umístěnou v zadním krytu. Zajistěte, aby byla plně roztáhnuta.
- AM: Tento přístroj je vybaven vestavěnou AM anténou. Otáčejte přístrojem, abyste získali lepší příjem.

Ovládání CD / MP3

- Pro přepnutí přístroje do režimu CD stiskněte tlačítko "ST / FUNC".
- Otevřete dvířka CD a nápisem nahoru do nich umístěte CD nebo MP3 disk.
- Zavřete dvířka CD.
- Přístroj vyhledává, když:
 - CD disky - Přečte celkový počet nahrávek a zobrazí je na displeji.
 - MP3 disky - "MP3" se zobrazí na displeji.
- Začne automaticky přehrávat od první nahrávky.
- Stiskněte tlačítko "VOL + / AL1" nebo "VOL - / AL 2", abyste nastavili hlasitost na žádoucí úroveň.
- Stiskněte znovu tlačítko "PLAY / PAUZA", když chcete dočasně pozastavit přehrávání.
- Pro ukončení stiskněte tlačítko "STOP".

Výběr složky

Stiskněte tlačítko "BAND / ALBUM" pro výběr složky. (Funkce výběru složky funguje pouze tehdy, když jsou na CD alespoň 2 složky/soubory.)

Program

- Na disk lze v jakémkoliv pořadí naprogramovat až 20 nahrávek z CD a 99 nahrávek z MP3. Před použitím si ověřte, že jste stiskli tlačítko "STOP".
- Stiskněte tlačítko "MODE", displej zobrazí "P01".
- Vyberte žádoucí nahrávku pomocí tlačítka "SKIP +" nebo "SKIP -". (Žádané album můžete vybrat pomocí tlačítka "ALBUM").

- Stiskněte opět tlačítko "MODE" pro potvrzení vložení žádoucí nahrávky do paměti.
- Opakujte krok 2 a 3 pro vložení dalších nahrávek do paměti programu.
- Když byly naprogramovány všechny požadované nahrávky, stiskněte tlačítko "PLAY / PAUZA", abyste disk přehráli v pořadí, které jste ho naprogramovali.
- Stiskněte dvakrát tlačítko "STOP", abyste ukončili přehrávání naprogramovaných nahrávek.

Režim

Stiskněte tlačítko "MODE" během přehrávání disku CD / MP3, přičemž každé stisknutí přepíná režim následovně:

- Opakování 1
- Opakování alba (* pouze u mp3)
- Opakování všeho
- Náhodné přehrávání
- Běžné přehrávání

Ovládání USB

- Vložte USB do vstupu.
- Stiskněte tlačítko "FUNCTION" pro výběr režimu "CD".
- Pokud není vložen žádný disk, přístroj přečte a automaticky přehraje zařízení USB.
- Pokud je vložen disk, přístroj ho přečte a automaticky přehraje.
- Stiskněte a podržte tlačítko "PLAY / PAUZA" na pár sekund, abyste vstoupili do režimu USB při přehrávání CD.
- Přístroj začne automaticky přehrávat od první nahrávky a na displeji se zobrazí "USB".
- Stiskněte tlačítko "STOP", abyste ukončili přehrávání.

Režim naprogramování

Režim naprogramování funguje úplně stejně jako při programování CD / MP3.

Konektor Aux-in

- Pomocí tohoto konektoru můžete připojit externí audio zdroj k zařízení.
- Pro zapnutí přístroje stiskněte hlavní spínač.
- Použijte ovládání na externím audio zdroji pro start přehrávání hudby.

Nastavení hodin

- Stiskněte a podržte tlačítko "ST / FUNC" pro přepnutí jednotky v standby režimu.
- Stiskněte a podržte tlačítko "SLEEP / TIME SET" pro vstup do režimu nastavení hodin. Displej zobrazí "24H" a začne blikat.
- Stisknutím tlačítka "SKIP +" nebo "SKIP -" nastavíte časový formát (12H / 24 H).
- Stiskněte tlačítko "SLEEP / TIME SET" pro potvrzení časového formátu a displej zobrazí "AM 12:00" pokud je nastaven 12H formát nebo "0:00" pokud je nastaven 24H formát.
- Stisknutím tlačítka "SKIP +" nebo "SKIP -" nastavte hodiny, stiskněte tlačítko "SLEEP / TIME SET" pro potvrzení.
- Stisknutím tlačítka "SKIP +" nebo "SKIP -" nastavte minuty, stiskněte tlačítko "SLEEP / TIME SET" pro potvrzení.
- Poznámka: Jelikož nastavení hodin probíhá ve standby režimu, displej je ztlumený.

Nastavení alarmu

- Nastavit alarm lze až po nastavení hodin.
- Stiskněte a podržte tlačítko "ST / FUNC" pro přepnutí jednotky v standby režimu.
- Stiskněte tlačítko "VOL + / AL 1" nebo "VOL - / AL 2" pro vstup do režimu alarmu.
- Stisknutím tlačítka "SKIP +" nebo "SKIP -" nastavte hodiny, stiskněte tlačítko "VOL + / AL 1" nebo "VOL - / AL 2" pro potvrzení.
- Stisknutím tlačítka "SKIP +" nebo "SKIP -" nastavte minuty, stiskněte tlačítko "VOL + / AL 1" nebo "VOL - / AL 2" pro potvrzení.
- Stiskněte tlačítko "SKIP +" nebo "SKIP -" pro výběr:
BUDÍK
RÁDIO
CD
USB
- Stiskněte tlačítko "VOL + / AL 1" nebo "VOL - / AL 2" pro potvrzení.
- Stisknutím tlačítka "SKIP +" nebo "SKIP -" nastavte hlasitost alarmu, stiskněte tlačítko "VOL + / AL 1" nebo "VOL - / AL 2" pro potvrzení.
- Po potvrzení hlasitosti alarmu displej automaticky naskenuje Vaše nastavení času.
- Displej nyní ukáže "1" nebo "2". Nastavení alarmu je nyní dokončeno.
- Stiskněte tlačítko "VOL + / AL 1" nebo "VOL - / AL 2" pro aktivaci funkce zap/vyp alarm.

- Poznámka: Pokud potřebujete alarm resetovat, stiskněte a podržte tlačítko "VOL + / AL 1" nebo "VOL - / AL 2" po dobu 3 sekund, abyste znovu vstoupili do režimu nastavení alarmu.

Funkce snooze

Když je alarm spuštěn, můžete stisknout tlačítko "SNOOZE" pro oddálení dalšího spuštění alarmu o dalších 9 minut.

Funkce Sleep

- V režimu CD stiskněte a podržte tlačítko "SLEEP / TIME SET" po dobu 3 sekund, na displeji se objeví "SLEEP 90". To znamená, že po 90ti minutách se přístroj automaticky přepne do standby režimu.
- Stiskněte opět tlačítko "SLEEP" pro výběr času automatického vypnutí za 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20, 10 minut.
- Stiskněte tlačítko "SLEEP" až na "SLEEP 00" pro zrušení funkce sleep.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Spotřebič čistěte vlhkým hadříkem. Nikdy nepoužívejte hrubé nebo brusné čisticí prostředky, drátinku nebo škrabku, což by poškodilo spotřebič.
- Nikdy nenamáčejte spotřebič do vody nebo jiné kapaliny. Tento spotřebič není vhodný k mytí v myčce.

ZÁRUKA

- Záruka na tento výrobek je 24 měsíců. Záruka je platná tehdy, když je produkt používán v souladu s účelem, pro nějž byl vyroben. Navíc by měl být doložen originální doklad (faktura nebo doklad o koupi), kde je uvedeno datum nákupu, jméno prodejce a produktové číslo výrobku.
- Pro podrobnější informace o záruce, prosím, navštivte naše servisní internetové stránky: www.service.tristar.eu



SMĚRNICE PRO OCHRANU ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Tento přístroj na konci své životnosti nesmí být odhozen do běžného komunálního odpadu, ale musí být odnesen na místo, kde se recyklují elektrické přístroje a spotřební elektronika. Tento symbol na zařízení, v návodu k obsluze a na obalu vás na tuto důležitou skutečnost upozorňuje. Materiály použité na toto zařízení lze recyklovat. Recyklací použitých domácích spotřebičů významně přispíváte k ochraně našeho životního prostředí. Pro informaci ohledně sběrného místa se obraťte na vaše místní úřady.

PODPORA

Všechny dostupné informace a náhradní díly naleznete na service.tristar.eu!

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

V prípade ignorovania bezpečnostných pokynov výrobca nie je zodpovedný za prípadné poškodenie.



VÝKRIČNÍK A BOD - v rámci rovnostranného trojuholníka sa používa na indikovanie, že špecifický komponent bude vymenený len za komponent špecifikovaný v tomto dokumente z bezpečnostných dôvodov.



SVIETIACIE BLIKANIE SO SYMBOLOM HROT ŠÍPU - vo vnútri rovnostranného trojuholníka, je určené na výstrahu užívateľa pri prítomnosti neizolovaného nebezpečného napätia v rámci produktových doplnkov, ktoré môžu byť nedostatočného stupňa a dôležitosti na založenie rizika elektrického šoku.

- AC/DC rozdvojka a hlavná jednotka, prístroj by nemali byť vystavované kvapkaniu a odkvapkávaniu alebo špliechaniu; žiadne objekty a predmety naplnené tekutinami, ako sú vázy, by nemali byť umiestnené na prístroj.
- Rozdvojka AC/DC prístroja by nemala byť zatarasená a zablokovaná alebo by nemala byť ľahko prístupná počas určeného zamýšľaného použitia.
- Aby ste úplne odpojili a vypli vstup el. energie, AC/DC rozdvojka prístroja by mala byť odpojená z hlavného prívodu el. energie ako je odpojené zariadenie a prístroj z AC/DC rozdvojky prístroja.
- V prípade, že je poškodený napájací kábel, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný technik alebo podobné kvalifikované osoby, aby sa predišlo akémukoľvek nebezpečenstvu.

Varovanie: Aby ste znížili riziko elektrického šoku, neodstraňujte a nevyberajte kryt (alebo zadnú stranu). Neservisujte a neopravujte žiadne súčiastky a diely vo vnútri. Odvolajte sa v servisovaní na kvalifikovaný servisný personál.

POPIS SÚČASTÍ

Pohľad spredu

1. LCD displej
2. Pohotovostný režim / Funkcia
3. Band / Album
4. Spánok / Nastavenie času
5. Hlasitosť + / Budík 1
6. Hlasitosť - / Budík 2
7. USB štrbina
8. Prehrávanie / Pauza
9. Stop
10. Režim
11. Preskočiť +
12. Preskočiť -

Pohľad zhora

13. CD dvierka
14. Zdiemnutie, krátky spánok

Pohľad zozadu

15. Kontrola ladenia
16. FM anténa
17. AC elektrický kábel
18. Aux - v zdvíháku



PRED PRVÝM POUŽITÍM

- Zariadenie a príslušenstvo vyberte z obalu. Zo zariadenia odstráňte nálepky, ochrannú fóliu alebo plastové vrecko.
- Zariadenie umiestnite na rovnú stabilnú plochu, pričom dbajte na to, aby okolo zariadenia zostal voľný priestor minimálne 10 cm. Toto zariadenie sa nesmie inštalovať do skrinky ani sa nesmie používať v exteriéri.

ZDROJE EL.ENERGIE

AC el.energia

Môžete zapojiť Váš prenosný, kufríkový systém zapojením oddeliteľného AC el. kábla do AC vstupu na zadnej strane jednotky a do el. AC zásuvky v stene. Skontrolujte, že ohodnotené napätie Vášho zariadenia korešponduje s vašim miestnym napätím. Uistite sa, že AC el. kábel je plne vložený do zariadenia.

El. zdroj batérie

Vložte 6 x "C" veľkosť batérie do priehradky na batérie. Uistite sa, že batérie sú vložené správne a vyhnite sa poškodeniu na zariadení. Vždy vyberte batérie, keď sa zariadenie nebude používať dlhšie časové obdobie, pretože to môže spôsobiť tečenie a pretekanie batérií a následne poškodenie vášho zariadenia.

Poznámky:

- Používajte batérie rovnakého typu. Nikdy nepoužívajte rozličné typy batérií spolu.
- Keď používate zariadenie s batériami, odpojte AC el. kábel a šnúru.

POUŽÍVANIE

Základná funkcia

- Stlačte tlačidlo "ST/FUNC" v pohotovostnom režime, aby ste zapli systém. (FM rádiový režim ako prednastavený režim, keď zapnete systém).
- Stlačte tlačidlo "ST / FUNC", aby ste prepli systém do režimu CD/MP3/USB/AUX-IN.
- Stlačte a podržte tlačidlo "ST/FUNC" asi 3 sekundy a vypnete systém. (Nezáleží na tom, v ktorom režime).

Rádio

- Stlačte tlačidlo "ST/FUNC" a vyberte režim "RÁDIO".
- Stlačte tlačidlo "BAND/ALBUM" a vyberte AM alebo FM.
- Prispôbte rádiovú frekvenciu vašej požadovanej stanici použitím kontrolného tlačidla "LADENIE".

Pre lepší príjem

- FM: Toto zariadenie má FM anténu umiestnenú na zadnej strane krabice. Uistite sa, že táto anténa je naplno vysunutá.
- AM: Toto zariadenie je vybavené zabudovanou AM anténou. Otáčajte zariadenie a získajte lepší príjem.

CD / MP3 prevádzka

- Stlačte tlačidlo "ST/FUNC" a vyberte režim "CD".
- Otvorte CD dvierka a umiestnite CD/MP3 disk s označením či nálepkou smerom nahor do CD priehradky.
- Zatvorte CD dvierka.
- Plánované a zamerané vyhľadávanie sa vykonáva keď:
 - Pre CD disk - celkový počet záznamov a nahrávok sa načítava a objaví sa na displeji.
 - Pre MP3 disk - "MP3" sa objaví na displeji.
- Automaticky začne prehrávanie na prvom zázname, nahrávke.
- Stlačte "VOL+/AL1 alebo "VOL-/AL2" tlačidlo pre nastavenie hlasitosti na požadovanú úroveň.
- Stlačte tlačidlo "PREHRÁVANIE/PAUZA" znova, keď chcete zastaviť dočasne prehrávanie.
- Stlačte tlačidlo "STOP", keď skončíte.

Vyberte zaraďovač

Stlačte tlačidlo "BAND/ALBUM" a vyberte zaraďovač, súbor. (Funkcia výberu zaraďovača sa dá prevádzkovať len ak je disk uložený s najmenej 2 zoznammi/súbormi).

Program

- Až do 20 záznamov, nahrávok CD disku, 99 záznamov, nahrávky MP3 disku sa dajú naprogramovať na prehrávanie disku v akomkoľvek poradí. Uistite sa, že stlačíte tlačidlo "STOP" pred použitím.

- Stlačte tlačidlo "REŽIM", displej zobrazí "P01".
- Vyberte požadovanú nahrávku použitím "SKIP+" alebo "SKIP-" tlačidla. (Môžete vybrať požadovaný album stlačením tlačidla "ALBUM").
- Stlačte tlačidlo "REŽIM" znova na potvrdenie požadovanej nahrávky, záznamu do programovacej pamäte.
- Opakujte krok 2 a 3 a pridajte dodatočné nahrávky a záznamy do programovacej pamäte.
- Keď všetky požadované nahrávky a záznamy boli naprogramované, stlačte tlačidlo "PREHRÁVAŤ/PAUZA" a prehrávajte disk v poradí, ktorý ste naprogramovali.
- Stlačte tlačidlo "STOP" dvakrát a ukončíte naprogramované prehrávanie.

Režim

Stlačte tlačidlo "REŽIM" počas prehrávania CD/MP3 disku, každé stlačenie prepne režim funkcie nasledovne:

- Opakujte 1
- Opakujte album (*len MP3)
- Opakujte všetko
- Náhodný výber
- Normálne prehrávanie

USB prevádzka

- Pripojte Vaše USB zariadenie do portu.
- Stlačte tlačidlo "FUNKCIA" a vyberte "CD" režim.
- Ak nie je v priehradke na disky žiaden disk. Načíta sa disk a začne automatické prehrávanie vášho USB zariadenia.
- Ak je v priehradke na disky disk. Načíta sa disk a začne automatické prehrávanie vášho DISKU.
- Stlačte a podržte tlačidlo "PREHRÁVAŤ/PAUZA" niekoľko sekúnd a vstúpte do USB režimu, keď prehrávate CD.
- Prehrávanie začne automaticky od prvého záznamu a displej zobrazí "USB".
- Stlačte tlačidlo "STOP", keď ste to ukončili.

Programovací režim

Programovací režim pracuje a funguje rovnako ako režim CD/MP3.

Aux in

- Zapojte externý audio zdroj na prístroj, zariadenie tak, že pripojíte a vsuniete jeho prípojku do aux in vstupu.
- Stlačte tlačidlo el. energie a zapnite zariadenie.
- Použite domáce miestne kontroly na externý audio zdroj na začatie prehrávania hudby.

Nastavenie hodín

- Stlačte a podržte tlačidlo "ST/FUNC" a prepnete jednotku v pohotovostnom režime.
- Stlačte a podržte tlačidlo "SPÁNOK/NASTAVENIE ČASU" a vložte režim nastavenia hodín. Displej zobrazí "24H" a bude blikať.
- Nastavte časový formát (12H/24H) stlačením tlačidla "SKIP+" alebo "SKIP-".
- Stlačte tlačidlo "SPÁNOK/NASTAVENIE ČASU" na potvrdenie časového formátu, displej zobrazí "AM 12:00" ak ste si zvolili 12H formát alebo "0:00" ak ste si zvolili 24H nastavenie.
- Nastavte hodinu stlačením "SKIP+" alebo "SKIP-" tlačidla, stlačte tlačidlo "SPÁNOK/NASTAVENIE ČASU" na potvrdenie.
- Nastavte minúty stlačením tlačidla "SKIP+" alebo "SKIP-", stlačte tlačidlo "SPÁNOK/NASTAVENIE ČASU" na potvrdenie.
- Poznámky: Pretože nastavenie hodín je v pohotovostnom režime, displej je stlmený a nejasný.

Nastavenie budíka

- Nastavenie budíka musí byť skompletizované až po nastavení hodín.
- Stlačte a podržte tlačidlo "ST/FUNC" na prepnutie jednotky pri pohotovostnom režime.
- Stlačte tlačidlo "VOL+/AL1" alebo VOL-/AL2" a zadajte režim nastavenia budíka.
- Nastavte hodinu stlačením tlačidla "SKIP+" alebo "SKIP-", stlačte tlačidlo "VOL+/AL1" alebo "VOL-/AL2" na potvrdenie.
- Nastavte minúty stlačením tlačidla "SKIP+" alebo "SKIP-", stlačte tlačidlo "VOL+/AL1" alebo "VOL-/AL2" na potvrdenie.
- Stlačte tlačidlo ""SKIP+"" alebo ""SKIP-"" a vyberajte BUZZ/ŠUM
RADIO
CD
USB

- Stlačte tlačidlo "VOL+/AL1" alebo VOL-/AL2" na potvrdenie.
- Nastavte hlasitosť budíka stlačením "SKIP+" alebo "SKIP-" tlačidla, stlačte "VOL+/AL1" alebo "VOL-/AL2" tlačidlo na potvrdenie.
- Po potvrdení hlasitosti budíka, displej automaticky bude skenovať vaše nastavenie jedenkrát.
- Displej zobrazí "1" alebo "2". Nastavenie budíka je teraz ukončené.
- Stlačte tlačidlo "VOL+/AL1" alebo "VOL-/AL2" na aktivovanie funkcie budíka zapnuté/vypnuté.
- Poznámka: Ak potrebujete zresetovať budík, stlačte a podržte tlačidlo "VOL+/AL1" alebo "VOL-/AL2" asi 3 sekundy a znovu zadajte režim nastavenia budíka.

Krátky spánok, zdriemnutie

Keď je budík spustený a aktivovaný. Môžete stlačiť tlačidlo "ZDRIEMNUTIE" a odložiť budenie na ďalších 9 minút.

Spánok

- V CD režime, stlačte a podržte tlačidlo "SPÁNOK/NASTAVENIE ČASU" asi 3 sekundy, displej zobrazí "SLEEP90". To znamená, že po 90 minútach sa zariadenie automaticky prepne a presunie do pohotovostného režimu.
- Stlačte tlačidlo "SPÁNOK" znova a vyberte si automatické vypnutie času, z 90,80,70,60,50,40,30,20,10 minút,
- Stlačte tlačidlo "SPÁNOK" na "SLEEP 00" a zrušte funkciu spánok.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Zariadenie očistite vlhkou handričkou. Nikdy nepoužívajte ostré a drsné čistiace prostriedky, špongiu ani drôtenku, pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu zariadenia.
- Zariadenie nikdy neponárajte do vody ani do žiadnej inej tekutiny. Zariadenie sa nesmie umývať v umývačke riadu.

ZÁRUKA

- Na tento výrobok sa poskytuje 24-mesačná záruka. Záruka je platná, ak sa výrobok používa v súlade s pokynmi a na účely, na ktoré bol vyrobený. A navyše, je potrebné zaslať originálny doklad o zakúpení (faktúra, účtenka, predajný pokladničný blok) s dátumom zakúpenia, názvom predajcu a číslom položky výrobku.
- Podrobné záručné podmienky nájdete na našej servisnej webovej stránke: www.service.tristar.eu



SMERNICE O OCHRANE ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Toto zariadenie sa na konci životnosti nesmie likvidovať s bežným komunálnym odpadom, ale musí sa znieť na miesto, kde sa recyklujú elektrické zariadenia a spotrebná elektronika. Tento symbol na zariadení, v návode na obsluhu a na obale vás na túto dôležitú skutočnosť upozorňuje. Materiály použité na toto zariadenie je možné recyklovať. Recykláciou použitých domácich spotrebičov významne prispievate k ochrane životného prostredia. Informácie o zbernom mieste vám poskytnú miestne úrady.

PODPORA

Všetky dostupné informácie a náhradné diely nájdete na webovej lokalite service.tristar.eu!



CL-1461



LE-247802



TXCD-1536

service.tristar.eu